

Partition.

Felix.

NOMENCLATURE DES PARTIES.

PARTITION.

1.^{ers} Violons.

2.^{ds} Violons.

Alto.

Basses.

Flûtes.

Oboé.

Clarinettes.

Cors.

Bassons.

Trompettes.

Trombonne.

Timbales.

Parties.

Grosse Caisse.

Triangle.

Cymbales.

Parties de Coulisses.

Parties.

PARTITION
De
FELIX
OU
L'ENFANT TROUVÉ
Comédie en trois Actes
En Vers, et en Prose ;

*Représentée devant leurs Majestés à Fontainebleau le 10 Novembre
Et par les Comédiens Italiens ordinaires du Roy, le 24 Novembre 1777.
Et une Seconde fois devant leurs Majestés le 12 Octobre 1781.*

Mise en Musique

Par M. M. * * *

Prix 24th

On vend les parties séparées 12^{ll}

Prinz

A PARIS

*Chez M. BAILLEUX M.^d de Musique ordinaire du Roy,
Et de la famille Royale ;
A la Regle d'Or, Rue S^t Honoré près celle de la Lingerie.*

Gravée par Maignan.

1

P

L.

R

CATALOGUE

Musique Française et Italienne Vocale et Instrumentale, que M^r BAILLEUX, M^d de Musique, Maître de la Chambre et des Menus-plaisirs du Roy à fait graver depuis peu Qu'il continue et vend à Paris, Rue St. Honoré, près celle de la Ferronnerie, à la Regle d'Or.

METHODES			JOURNAL		
ET INSTRUCTIONS			d'Ariettes Italiennes		
Sur la Musique.			avec des paroles françaises et italiennes		
			les parties séparées, d'après le genre		
			Ariettes chaque Mois, Prix de l'abonnement pour l'année entière 36 pour Paris et 42 pour la Province française de port, on vend les Ariettes séparément 2 ^e 8 ^e les Scènes et Duo, 3 ^e 12 ^e .		

I

Felix Seul

Allegro poco presto

Violino 1^e
Violino 2^e
Flutes
Cors en mi b.
Alto
Bassons
B. Cont.

Handwritten musical score for a multi-voice setting, featuring complex rhythmic patterns and dynamic markings. The score is written on ten staves, with the bottom four staves containing vocal parts and the top six staves containing instrumental or vocal parts. The music is in a key with two flats (B-flat and E-flat) and a common time signature. The score includes various dynamic markings such as *f* (forte), *p* (piano), *cres.* (crescendo), and *tr* (trill). The bottom four staves contain the following lyrics:

se-rai point in-grat, non. non, non dût-il m'en cou-ter la vie, non, he-bien je

The score is written in a historical style, with a focus on intricate rhythmic patterns and dynamic contrast. The bottom four staves are marked with *p cres.* and *f* at the beginning of each measure, indicating a crescendo from piano to forte. The top six staves also feature complex rhythmic patterns and dynamic markings, with *f* appearing frequently. The overall structure of the score suggests a multi-voice setting, possibly for a choir or a group of instruments.

Handwritten musical score on page 3, featuring multiple staves with notes, rests, and dynamic markings. The lyrics are in French and include "me se ray sol-dat", "je me fe ray sol-dat de puis long tems j'en ay l'en - vi - e", and "non, je ne se ray point in grat non, non, je ne se ray point in grat non, he' bien je'".

The score includes various musical notations such as *cres.* (crescendo), *f* (forte), *p* (piano), *col b* (colla botta), and *unio* (unison). The lyrics are written below the staves, with some words like "sol-dat" and "in grat" appearing in a stylized, possibly misspelled or dialectal form.

me feraysoldat depuis long-tems j'enay l'en-vie he bien jemese-raysoldat depuis long - -

- temps j'en ay l'en - - vi - - - - e.

me feraysoldat depuis long-tems j'enay l'en-vie he bien jemese-raysoldat depuis long - -

- temps j'en ay l'en - - vi - - - - e.

me feraysoldat depuis long-tems j'enay l'en-vie he bien jemese-raysoldat depuis long - -

Handwritten musical score on page 5, featuring multiple staves with musical notation. The score includes treble and bass clefs, notes, rests, and dynamic markings such as *fin.*, *p cres.*, and *col b*. The notation is in a historical style, with some staves showing repeated notes and others showing more complex melodic lines. The page is numbered 5 in the top right corner.

Key markings and features include:

- fin.* (finis) markings at the end of several musical phrases.
- p cres.* (piano crescendo) markings indicating dynamic changes.
- col b* (coloratura) markings, possibly indicating a specific performance technique or a section of the piece.
- Repetitive notation (double bar lines with repeat dots) in several staves.
- A vocal line in the lower section with the lyrics: *Sans lui, je n'exis - - - te - rois*.

77

Adagio

p *pizzicato*

unio. *II* *II* *II* *II* *II*

Cons en ut *p*

p

Et je se-dai- - rois sa fil- - le? je trou-ble-rois sa fa - -

p *unio.*

pizzicato *p* *Col arco* *f* *p* *f* *p* *rinf* *rinf*

Col arco *f* *p* *f* *p* *rinf* *rinf*

Col arco *f* *p* *f* *p* *rinf* *rinf*

Col arco *f* *p* *f* *p* *rinf* *rinf*

- mil- - le? dans le sein de ce vieillard j'enfoncerois le poignard? dans le sein de ce vieillard j'enfon-ce-

col b. *II* *II* *II* *II* *II*

Col arco *f* *p* *f* *p* *rinf* *rinf*

f *pizzicato*

rinf *p*

f *pizzicato*

rinf *f* *pizzicato*

f

- rois le poignard? non, mais, la quitter ma douce a - mi - e? mais la quit-

rinf *f* *pizzicato*

Col arco *p* *f* *Allo poco presto*

Col arco *p* *f*

pp *f* *Coro en mi b.*

Col arco *pp* *f*

- ter ma douce a - mi - e? non non j'en e -

p *p* *f* *Da capo al fine*

Scène II.

Felix, Therese.

(Felix prend son bâton et va pour sortir sitôt qu'il voit Therese)

Therese.

Où allez vous donc ?

Felix.

Je vais dans la forêt.

Therese.

A cette heure-ci ?

Felix.

Qu'importe, toutes les heures à présent me sont bien égales.

Therese.

La nuit !

Felix.

He bien la nuit ?

Therese.

On dit que depuis quelques jours, il y a des contrebandiers qui font du désordre.

Felix.

Je n'ai rien à démêler avec eux :

Therese.

Et vous vous en allez ?

Felix.

Je le dois.

Therese.

He que dira mon pere de ne vous pas voir ce soir à souper ?

Felix.

Personne ne pensera à moi.

Therese.

Personne ne pensera à toi, ah Felix ! peux-tu me dire une chose aussi cruelle ? personne ne pensera à toi, que je suis malheureuse !

Felix.

Ah ! Therese j'ai tort, je t'en demande pardon, je ne le sçais que trop que tu penseras à moi.

Therese.

Est-ce que tu crains mes freres ?

Felix.

Tu sçais bien que je ne crains personne.

Therese.

Pourquoi donc ne veux-tu pas rester ?

Felix.

Pourquoi ? pourquoi ? Peux-tu me le demander ? tu veux que je sois présent à la signature de ton contrat, au repas de tes fiançailles ? Tu veux que je voye là ton futur, ce gentilhomme qui nous méprise tous, et qui ne t'épouserait pas si tu n'avois pas une dot.

Therese.

Elle fait mon malheur.

Felix.

Je pardonne à ton frere le Procureur, et à ton frere l'Abbé, de souffrir ses brusqueries, et ses mauvaises plaisanteries, mais ton frere le Militaire, qui porte une épée, à sa place

Therese.

Ne sois pas ce soir, attends du moins que mon pere soit ici.

Felix.

Je crois que j'entends un de tes freres, adieu.

Therese.

Est-ce que je ne te verrai pas ce soir ?

Felix.

Où je te verrai, et nous nous parlerons peut-être pour la dernière fois.

Therese.

Pour la dernière fois !

Felix.

Oublie moi, Therese oublie moi.

Scène III.

Therese

Lamentabile

Viol. 1^{re}

Viol. 2^e

Flutes

Cors en la

Alto

Bassons

B. Cont.

p *f* *p* *f* *p* *f* *p*

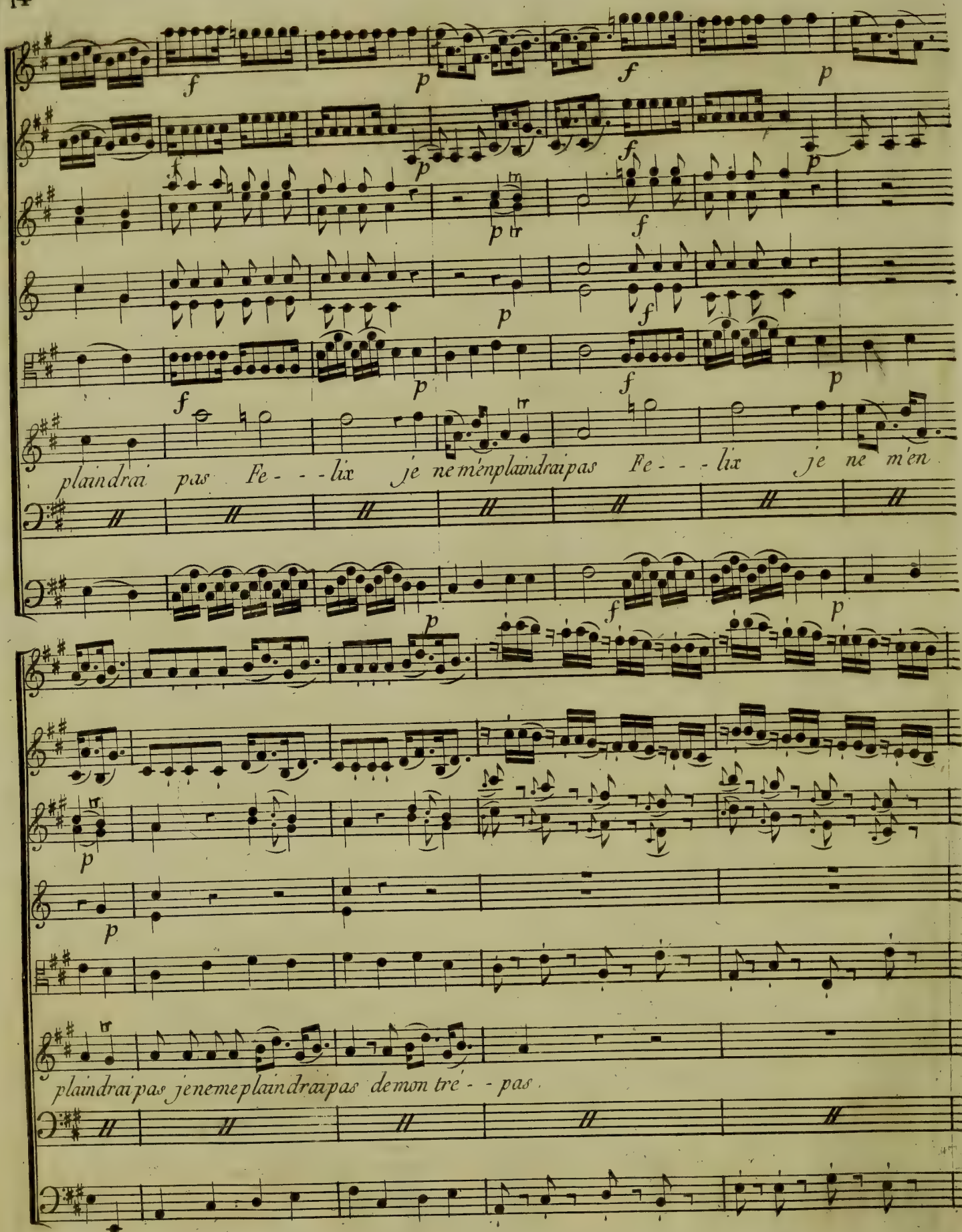
unse *col b.* *col b.* *col b.*

Quoi? tu me quit - tes quoi tu ten - - vas
 et tu veux que je tou - bli - e que je toubli - - e ar - ra - - che

The musical score is for a piece in G major (one sharp) and 2/4 time. It consists of a vocal line and several instrumental staves. The vocal line includes the following lyrics:

moi plutôt la vi - - e ar-ra-che moi plutôt la vi - - e Fe - lix Fe - lux je
 ne m'en plaindray pas ar-ra-che moi plutôt la vi - e Fe - - lux je ne m'en

The score includes various musical markings such as *f* (forte), *p* (piano), *rinf* (ritardando), and *col b.* (colla parte). The instrumental staves feature complex rhythmic patterns, including sixteenth and thirty-second notes, and rests.



Handwritten musical score on page 14, featuring multiple staves with notes, rests, and dynamic markings (f, p, p tr). The lyrics are in French: "plaindrai pas Fe - - lix je ne m'en plaindrai pas Fe - - lix je ne m'en plaindrai pas je n'en plaindrai pas demon tre - - pas."

First system of musical notation, featuring five staves. The top two staves are treble clef, and the bottom three are bass clef. The music is in G major (one sharp) and 2/4 time. It features complex rhythmic patterns with many sixteenth and thirty-second notes. Dynamic markings include *f* (forte) and *fin.* (fine). There are also some markings that look like "tr" or "tr" with a dot, possibly indicating trills or triplets.

Allegro

Second system of musical notation, featuring five staves. The top two staves are treble clef, and the bottom three are bass clef. The music is in G major (one sharp) and 2/4 time. It features a more rhythmic and melodic style, with many eighth and sixteenth notes. Dynamic markings include *p* (piano) and *rinf* (rinf). The bottom staff has the lyrics: "Si je me jette aux genoux de mon pe-re, s'il prend pitié de notre amour Fe-lix pe-rit de la".

f *p* *f* *f*
rinf *rinf* *rinf* *rinf* *rinf* *f* *p* *f*
 main de mon frere lui jou-ront un mau vais tour.
rinf *rinf* *rinf* *rinf* *rinf* *f* *f*
p *f* *Lamentabile* *f* *f*
unio *unio*
p *f* *p* *p* *p*
 et tu veux que je t'ou
p

[illegible]

Scène IV.

Therese Manon.
Morinville.

Manon, entre, en refourant les cheveux de son chignon sous son bonnet.

Mademoiselle Therese, Mademoiselle Therese,
Mademoiselle Therese, faites donc finir votre frere le Militaire.

Therese.

Manon si vous étiez à votre ouvrage, il n'irait pas vous chercher. (Manon sort.)

Morinville.

Bonjour ma sœur.

Therese.

Bonjour mon frere. (il s'embrassent.)

Morinville.

Qu'est-ce que tu as ? tu es triste, allons morbleu de la gaité, dans trois jours on t'appellera Madame de Versac.

Air : du Mirliton.

La veille du mariage,
Il lui dit belle fiançon
Et le lendemain Mesdames ...

Scène V.

Morin, Therese
Morinville.

Morin.

Mon fils, nous n'avons pas besoin ici de vos

chansons de garnison, et je vous prie de vous taire, votre sœur n'entend ici que des choses honnêtes, et n'a que faire de vos sottises...

Morinville.

Parbleu mon pere, elle ne sera pas toujours une grande innocente.

Morin.

Où sont vos freres ?

Morinville.

Le Procureur range ses papiers, il a apporté des liasses de proces, pour se dissiper à la noce, l'Abbé est allé rendre ses devoirs au Pasteur.

Morin.

Peut-être auroit-il dû commencer par moi.

Morinville.

Et l'Amoureux de ma sœur, M. de Versac est-il arrivé ?

Morin.

Il viendra peut-être.

Morinville.

Comment il n'est pas venu ?

Morin.

Non, mais il a tort de tarder, depuis que les Contrebandiers sont serrés de près, ils se sont faits voleurs, il y a moins de Contre-bande, mais on égorge.

Morinville.

M. de Versac ne va jamais sans un fusil.

Morin.

Ni eux non plus.

Scène VI.

Morin, Morinville, la Moriniere,
S^t Morin, Therese.

Le Procureur entre en mettant dans sa poche un sac de procès, il est en habit de ville, et en bottines, une perruque nouée à la brigadiere, un des nœuds est échappé, l'Abbé a, sous le bras un livre in-douze.

Morin.

Ha! vous voilà Messieurs, cela est heureux.

La Moriniere.

Bonjour mon pere (il l'embrasse.) J'atteste devant vous, que vous ne pouviez m'adjourner à comparoitre pour quelque chose qui me fit plus de plaisir, que le contrat de mariage de ma sœur; bon-jour ma sœur je te fais mon compliment.

Morin, à l'Abbé qui entre

Bonjour mon fils.

S^t Morin.

Bonjour mon pere, je suis assuré que le ciel bénira ce mariage il convient à tout le monde.

Morinville.

Mais mons de la chicanne! quand ma sœur aura épousé un gentilhomme, est-ce que tu comptes rester toujours Procureur.

La Moriniere.

Pourquoi non? vas, vas, pour la consideration, tant vaut l'homme, tant vaut l'état.

(Jci Therese s'en va.)

S^t Morin.

J'entends M. de Versac.

Morinville.

Allons au devant de lui.

Scène VII.

19

Les Acteurs Précédens, M. de Versac, est un peu déguenillé, un fusil à la main.

Morin, à part.

Plus je pense à ce mariage et plus il me déplaît.

Morinville.

Bonjour M. de Versac, vous commencez à nous inquiéter.

M. de Versac, se tournant vers la porte
par où il entre.

Jci, Blandine, Blandine, venez ici; prends garde à ma chienne, toi, attache-la dans l'écurie, bon-jour à M. l'Abbé S^t Morin, bonjour la Moriniere, bonjour mon cher Morinville, hé bien papa Morin comment ça va-t-il où est la fille? où est ma belle future? ma belle accordée comme vous dites.

S^t Morin.

Je vais chercher ma sœur.

Scène VIII.

Les Acteurs précédens, un Tabellion.

M. de Versac.

Mets-toi là, M. le Tabellion, et fais-nous un bon contrat. Si tu en sçais faire, n'oublies pas de parler de la dot.

Morin

Vous sçavez ce que je vous ai dit, M. de Versac; je ne délivre la dot que dans trois ans, si je le peux encor, j'en ferai rente jusqu'à ce tems, puisque de tout ce que je possède, rien n'est encor absolument à moi.

M. de Versac.

Eh! oui, ch! oui; vous nous avez déjà dit cela.

Morinville.

Eh ! morbleu, mon pere, où allez-vous songer ?

Morin.

*C'est que tout ce bien ci provenant d'une somme
considérable que j'ai trouvée....*

Morinville.

Où, il y a mil ans.

Morin.

*Il n'y a pas le tems prescrit, et tout ceci ne
m'appartient que dans le tems prescrit.*

La Moriniere.

*Eh bien, la prescription est formelle après trente
ans, entre âgés et non privilégiés, article 7. de la Cou-
tume de Paris, folio II, verso 12, édition de Rouen, mais
qu'est-ce que tout cela dit ? ce bien-ci est bien à vous.*

Morinville.

Et à nous ensuite, après, après....

Morin.

Après ma mort.

Morinville.

Je ne dis pas cela

M. de Versac.

Ecrivez, écrivez.

La Moriniere.

Il seroit bien étonnant qu'après vingt-sept ans....

Morin.

*Mon fils, j'ai assez vécu pour que rien ne me
surprenne.*

La Moriniere.

Ecrivez, je suis aussi sur qu'il ne viendra personne

M. de Versac.

*Que je suis sur, moi, que mon contra va être
fait ce soir. Allons, écrivez.*

La Moriniere.

Ecrivez, écrivez.

Scène IX.

Les Acteurs précédens, Therese.

M. de Versac.

*Ah ! voici la belle Therese. Bonjour, charmante
Therese, mais quel nom ? quelle qualité don-
nerons-nous au beau pere ?*

Morin.

D'honnête homme.

Morinville.

Ce n'est pas là une qualité.

La Moriniere.

Qui est-ce qui ne l'est pas ? Demandez plutôt.

Il n'y a personne ici qui ne le soit.

M. de Versac.

*Papa Morin, n'avez-vous pas servi ? n'avez-
vous pas été autrefois dans le service ?*

Morin.

J'ai tiré à la milice, et voilà tout.

M. de Versac.

*Eh bien, ancien militaire ; mettez, mettez an-
cien militaire. Ah ! belle Therese, lors que je
serai obligé d'aller à la Cour, mon Château
ne pourra jamais être mieux gouverné que
par vous ; vous y aurez vos amusemens et
moi les miens ; voulez-vous les connoître ?*

*Cependant le Tabellion écrit, et de temps en temps
le Militaire s'approche ; le Procureur dit =
mettez à la marge, serrez la ligne, on met-
tra un renvoi, &c. Morin écoute, et rêve.*

Allegro

21

Violino 1^o

Violino 2^o

Hautbois

Cors en fa

Alto

M. de Versac

Bassons

B. Cont:

Courir les

bois courir les plaines est le plaisir de plus charmant de plus charmant le plus char-mant,

la trompe en l'air le nés au vent, quand nos peines ne sont pas vai - nes c'est le plai -

This system contains the first five measures of the musical score. It features a vocal line in treble clef and a bass line in bass clef. The key signature has one flat (B-flat). The lyrics are written below the vocal line. The first measure of the bass line contains a double bar line.

- sir le plus char-mant le plus charmant le plus char-mant c'est le plai-sir le plus char -

This system contains the next five measures of the musical score, measures 6 through 10. It continues the vocal and bass lines from the first system. The lyrics are written below the vocal line. The first measure of the bass line contains a double bar line.

table que le vin cou - le a grand flots parmy les plats et les pots au

près d'u-ne femme ai-ma-ble la gai-té guide le propos si la belle âme le re-pos ser-vi-

f *p*
f *p*
f
f
f *p*
 -teur a l'ado-ra-ble servi-teur a l'ado-ra-ble lais-*es* nous femme*s*-ti-mable noyer la raison dans les
f *p*
f *p*
f *p*
f *p*
f *p*
 flots de ce jus de-*lec*-ta-*ble* femme es-ti-ma-*ble*
f *p*

Voici, ma belle Thérèse, voici ma petite façon de penser; dites-moi la vôtre.

Therese.

*Elle ne vous satisferoit pas ; mais mon pere ,
le souper est prêt , et demain on feroit ce contrat
aussi bien qu'aujourd'hui .*

Scène X.

Les Acteurs precedens, Manon.

Manon.

*Eh, vite, eh vite ; allez donc : les voilà qui se
tuent dans la forêt ; on crie au meurtre, à
l'assassinat, des coups de fusil, c'est comme
une tuerie. Allez donc, allez donc .*

Therefore

Ah! ciel! ah! mes freres, courez-y, allez-y, je

vous en prie, je vous en supplie. Ah! Felix!

La Moriniere.

Voyons, voyons ce que c'est.

Morinville.

Courons-y.

M. de Versac.

Je leur mettrai trois balles dans le ventre.

Morin.

Restez ici, ma fille.

Le Tabellion, *(rangeant ses papiers.)*

Mort et mariage, ma journée ne sera pas mauvaise

Mademoiselle, personne ne touchera à cela.

Therefe.

Non, non.

Scène XI.

[illegible]

This page of a musical score is for a symphony orchestra and a vocal soloist. The music is in French and features complex orchestration with multiple staves for woodwinds, strings, and a vocal line. The lyrics are:

-las! où peut-il être? où peut-il être? dans cette forêt
 dans cette forêt que fait-il? que fait-il? ah! s'il est quelque péril il s'i jette il n'est plus

f *f* *p* *cres.*

unis

f

cel b.

maitre de ny pas vo - - ler. ah? s'il est quelque pe-ril il s'y jette il n'est plus maitre de ny

f *p* *cres.* *f* *p* *cres.* *f* *p* *cres.* *f* *p* *cres.*

unis *p* *cres.* *f* *p* *cres.* *f* *p* *cres.* *f* *p* *cres.*

f *p* *cres.* *f* *p* *cres.* *f* *p* *cres.*

pas vo - - ler, que fait-il! ou peut-il é-tre? que fait-il?

f *p* *cres.* *f* *p* *cres.* *f* *p* *cres.*

où peut-il être? ah! grands dieux! ah! grands dieux? ah!

grands dieux? où peut-il être dans cette forêt he-las que fait-

- il ah grands dieux? ah grands dieux? ah grands dieux où peut-il
 ê - - - tre ah grands dieux où peut-il ê - - -

The musical score on page 32 consists of several staves. The top section features a complex instrumental arrangement with multiple staves, including treble and bass clefs, and various note values. The middle section includes a vocal line with lyrics in French: "et de main il veut me fuir, de main il part il veut me fuir, si je ne peux supporter sans fre-". The bottom section continues the instrumental arrangement with dynamic markings such as *f* (forte) and *p* (piano). The page is aged and shows some wear.

[illegible]

f p f p f p f p
f p f p f p f p f p
pp *dolce* *rinf*
pp *dolce* *rinf*
dolce
f p f p f p f p *dolce* *rinf*
pp
 - main... de main ah! je voudrais mourir je voudrais mourir he'-las! he'-
f p f p f p f p *pp* *dolce* *rinf*

Scene XII.

Therese, S^t Morin (entre en rachevant sa
lecture et mettant le signet)

Therese.

Eh bien, mon frere, mon frere, avez vous vu
Felix? et qu'est-il arrive?

S^t Morin.

Je ne sçais; j'avois à finir une lecture que
malheureusement je n'avois pu faire en route.

Therese.

Quoi! vous ne les avez pas suivis, vous
n'avez pas couru avec eux dans la forêt?

S^t Morin.

Non.

Therese.

Que vous êtes heureux de ne pas prendre plus
de part à ce qui se passe!

S^t Morin.

C'est ce qui vous trompe, ma sœur; personne n'a
fait des vœux plus ardens pour ceux qui ont été
attaqués. Où allez-vous? J'avois à vous dire...

Scene XIII.

S^t Morin.

J'ai bien affaire d'aller me faire estropier
peut-être, en courant après des voleurs.

Ariette.

Allegretto

35

Violino 1^o

Violino 2^o

Flutes

Cors en si b

Alto

S^t Morin

Bassons

B. Cont.

The musical score is written for a full orchestra and a vocal soloist. The instruments listed on the left are Violino 1^o, Violino 2^o, Flutes (1^{re} and 2^e), Cors en si b (1^{er} and 2^e), Alto, S^t Morin, Bassons, and B. Cont. The tempo is marked 'Allegretto'. The key signature has one flat (B-flat). The time signature is 3/8. The score includes dynamic markings such as *dolce*, *rinf*, *f*, *p*, and *cel. b.* (crescendo). The vocal line has the following lyrics: *Qu'on se batte qu'on se de-chi-re peu m'im-porte c'est un dé-li-re d'al-lér, de courir aux a-*. The score is divided into two systems, with the vocal line and some woodwinds continuing in the second system.

f p *f p* *p* *f* *p*

f p *f* *p* *f* *p*

f p *f* *p* *f* *p*

f p *f* *p* *f* *p*

col b. *f p* *f* *p* *f* *p*

- bois de gens at taqués dans un bois pendant la nuit c'est un dé - li - - re pendant la

f p *f p* *f p* *f p* *f p*

f p *f p* *f p* *f p* *f p*

f p *f p* *f p* *f p* *f p*

col b. *f p* *f p* *f p* *f p* *f p*

nuit c'est un dé - li - - re quand on peut i - ci s'enfer - mer ils s'en vont se faire as - som -

f p *f p* *f p* *f p* *f p*

rinf rinf unis

- mer qu'on se bat - te qu'on se de - chi - re peu m'im - por - te c'est un de - li - re d'aller decourir aux a-

f p f p f p f p

bois de gens at - taqués : dans un bois pendant la nuit c'est un de - li - re hé pour

First system of musical notation, measures 1-5. The score is written for five staves. The first four staves are in treble clef, and the fifth is in bass clef. The key signature has one flat (B-flat). Dynamics include *f* (forte) and *p* (piano). The lyrics are: *quoi chercher des mal-heurs? en cou-rant a près des vo-leurs, qu'on se bat-te qu'on se dé-*

Second system of musical notation, measures 6-10. The score continues with five staves. Dynamics include *f*, *p*, and *cres.* (crescendo). The lyrics are: *chi-re peu m'im-por-te c'est un dé-li-re quand on peut i-ci s'en fer mer ils s'en-*

vont se faire aßom - mer ils s'en vont se faire aßom - mer qu'on se batte qu'on se dé - -

- chi - re peu m'tm - por - te c'est un dé - li - re quand on peut i - ci s'en fer -

Dynamics: *f*, *p*, *cres.*

musical score for a piece, page 40. The score is written for multiple staves, including vocal parts and instrumental accompaniment. The key signature is one flat (B-flat), and the time signature is common time (C). The music is characterized by dense, rapid passages, particularly in the upper staves, and includes dynamic markings such as *f* (forte). The lyrics are in French, appearing below the vocal staves.

Lyrics (first system):

- mer ils s'en vont se faire af-som-mer ils s'en vont se - fai-re af-som-

Lyrics (second system):

- mer ils s'en vont se - fai-re af-som-mer se faire af-som-mer se faire af-som-mer.

Additional markings include *ures* and *col b.* on the instrumental staves.

This page of musical notation consists of 14 staves. The notation is handwritten and includes various musical symbols such as notes, rests, and dynamic markings. The key signature is one flat (B-flat). The piece concludes with the word "fin" on the 10th staff. The bottom section of the page features a vocal line with lyrics in French, accompanied by a basso continuo line. The lyrics are: "cha-cun pour soy c'est made-vi-se cha-cun pour soy c'est ma de-vi-se c'est la de--". The notation includes triplets and other complex rhythmic figures. The paper is aged and shows some wear and tear.

fin

unis

fin

unis

col b.

fin

fin

p

p

p

cha-cun pour soy c'est made-vi-se cha-cun pour soy c'est ma de-vi-se c'est la de--

p

Handwritten musical score on page 42, featuring multiple staves with notes, rests, and lyrics. The score includes dynamic markings like *f* (forte) and *p* (piano), and performance instructions like *D.C.* (Da Capo). The lyrics are in French and appear to be a liturgical or religious text.

Lyrics: *- vise a moi per mise c'est la de - vise a moi per-mise cha-cun pour soy voi-la ma loy.*

Lyrics: *cha-cun pour soy voi-la ma loy - Qu'on se D.C.*

Scène XIV.

Morin, M. Gourville,

La Morinière, Manon entre la première en éclairant, et des domestiques, des garçons de ferme portent M. Gourville.

Morin.

Approchez, approchez, mettez Monsieur dans ce fauteuil, apportez du vin, faites du feu dans la chambre jaune.

M. Gourville.

Ah ! grand Dieu ! que je suis malheureux ! que je vous ai d'obligations ! les scélérats !

Morin.

Buvez, Monsieur, ce coup de vin, un coup de vin remet les sens.

(M. Gourville prend le gobelet, il tremble de toutes ses forces, il est obligé de le remettre entre les mains de quelqu'un, et de le reprendre à deux mains.)

Et mon domestique ?

Morin.

On l'apporte.

M. Gourville.

Ils ont tué le postillon. (il boit.)

La Morinière.

Monsieur, ne perdons pas de vue ce que vous avez dit ; il faut verbaliser.

M. Gourville.

M. Gourville.

Maudit pays ; il semble qu'il y ait une destinée... et où est mon libérateur ?

Morin.

Qui, Monsieur ?

M. Gourville.

Je ne sçais pas.

Morin.

Voulez-vous recommencer ?

M. Gourville.

Non, je me sens mieux.

Morin.

Eh, Monsieur, Comment vous ont-ils attaqué ?

M. Gourville.

Ah ! mes amis, voilà, voilà ce qui m'est arrivé ; j'ai changé de chevaux à la poste, nous allions, je me suis endormi dans ma voiture, j'ai été réveillé par un coup de fusil et par le mouvement de la chaise qui s'est arrêtée, j'ai vu tomber le postillon, j'ai sauté sur mes pistolets, mais aussitôt j'ai été renversé avec la chaise dans un fossé ; le choc, la situation dans laquelle je suis tombé, tout cela m'a mis hors de défense ; les coquins m'ont entouré, m'ont saisi, ils m'ont tiré hors de ma chaise.

La Morinière.

Combien étoient-ils ?

M. Gourville.

M. Gourville.

*Je ne sais, ils m'ont fermé la bouche
avec ce linge. (il le jette a terre)*

La Moriniere.

Ne le perdez pas.

M. Gourville.

*Ils m'entraînoient dans l'épaisseur du bois,
lors qu'un Dieu, un homme, un Ange... quels
coups j'ai vû donner d'un bâton, d'une massue
qu'il avoit, il ne portoit pas un coup qu'il n'en ren-
versât un, ils l'ont entouré, ils ont tiré sur lui, il doit
être blessé, mais il les poursuit. quel homme,
grands Dieux! quel homme; où est-il? et ne le verrai-
je pas?*

St. Morin.

*Monsieur, Monsieur; vous avez bien des grâces
à rendre au Ciel.*

M. Gourville.

*Et à celui qui m'a délivré, ils m'avoient lié
les mains, je ne pouvois me joindre à lui.*

Manon.

*Ils sont comme cela un troupeau de voleurs;
depuis quelque tems il n'en font jamais d'autre.*

Morin.

Qu'est-ce que vous faites là! allez faire du feu

*dans la chambre jaune, et songer à vos affai-
res.*

M. Gourville.

*Dans ce pays-ci il semble qu'il y ait une
fatalité qui me poursuit, il y a vingt-sept
ans que j'y passai, il y a vingt-sept ans
que j'y fis la plus grande perte.*

Morin.

D'argent?

M. Gourville.

*Oui, d'argent, de tout, de tout. Monsieur,
je vous en prie, avez vous envoyé cher-
cher un chirurgien pour mon domestique?*

Morin.

Où, Monsieur?

Manon, qui rentre.

Vous m'envoyez allumer du feu, et il y en a.

Morin.

*Passons dans l'autre chambre. Monsieur,
donnez moi le bras.*

M. Gourville.

*Je marcherai bien; conduisez-moi où est
mon domestique.*

Scene XV.

Les Acteurs précédens, Morinville, et ensuite

M. de Versac.

Morinville.

Je les ai poursuivis, mais le diable ne les attraperoit pas; j'ai tiré quelques coups de fusil à travers la forêt, attrape qui peut.

M. de Versac.

Nos chiens sont en défaut; j'ai perdu la piste.

M. Gourville.

Quoi, Messieurs, seroit-ce un de vous ?

M. de Versac.

Oui, Monsieur, c'est moi; je vous ai vu, je vous ai délié, voilà la corde.

La Moriniere.

Ne la perdez pas, elle est essentielle au procès-verbal

M. Gourville (*après les avoir considérés.*)

Messieurs, je vous remercie.

Scene XVI.

La Moriniere, Morinville, S^t Morin,

M. de Versac,

Manon

Morinville.

Il l'a parbleu échappé belle.

Manon.

Allons, venais donc; on vous attend pour souper.

Morinville.

Ah! te voilà, Manon, ah! je te tiens.

Allegro *Quinque*

Violino 1^o

Violino 2^o

Hautbois

Cors en ré

Alto

Manon

Bassons

B^o Cont.

Musical score page for a French opera, featuring vocal lines and piano accompaniment. The score is written in G major (one sharp) and 2/4 time. It includes dynamic markings such as *f* (forte), *p* (piano), and *sf* (sforzando). The lyrics are in French, with characters named Manon and Morinville. The page shows a full system of music with multiple staves.

1^{er} Hautbois

2^e Hautbois

1^{er} Cor

2^e Cor

Alto

Manon

S^t Morin

Le Procureur

M^r de Versac

faut que tu prennes la peine chere manon chere manon de m'embrasser toi même de m'embrasser toi

Detailed description: This is a page of a musical score, page 47. It features ten staves. The first four staves are for woodwinds: 1st Flute, 2nd Flute, 1st Horn, and 2nd Horn. The next three staves are for strings: Alto, Manon (soprano), and S^t Morin (bass). The following three staves are for vocal soloists: Le Procureur, M^r de Versac, and a vocal line with French lyrics. The lyrics are: 'faut que tu prennes la peine chere manon chere manon de m'embrasser toi même de m'embrasser toi'. The score is written in G major (one sharp) and 4/4 time. The vocal line is in French. The instrumental parts are in G major. The woodwinds and strings have various melodic and harmonic lines. The vocal soloists have short, rhythmic parts. The vocal line with lyrics is a duet between Manon and M^r de Versac.

mon frè - re mon frè - re mon pere pourroit s'offen-eer mon pere pourroit s'offen - cer je vous con -

même

The musical score is written on 14 staves. The first 10 staves are in treble clef, and the last 4 staves are in bass clef. The key signature is one sharp (F#). The melody is written on the first staff, with lyrics in French. The lyrics are: "mon frè - re mon frè - re mon pere pourroit s'offen-eer mon pere pourroit s'offen - cer je vous con -". The word "même" is written below the melody on the 11th staff. The score is handwritten and appears to be a page from a manuscript.

Handwritten musical score on page 49. The score consists of 14 staves. The first 10 staves are in treble clef, and the last 4 staves are in bass clef. The key signature is one sharp (F#). The lyrics are written below the staves.

Lyrics:

- seille de la lai-ser je vous conseil-le de la lai-ser

Cinq cent pas a perte d'ha-leine moi j'ai cou-ru sur

Musical score for a song, page 50. The score is written for a piano and voice. It features multiple staves with musical notation, including treble and bass clefs, and various dynamics like *f* (forte) and *unsc.* (unscando). The lyrics are in French and include phrases like "moi vous embrassez vous embrassez", "mon frere", "ces fri-pons", "Ma - - - non", "ils e'toient bien une douzaine moi j'en ai vu que leurs ta-lons", and "il faut ma-non".

The score is written for a piano and voice. The piano part consists of several staves, with the right hand playing a melody and the left hand providing harmonic support. The voice part is written in a single staff, with lyrics in French. The lyrics are:

moi vous embrassez vous embrassez
 mon frere
 ces fri-pons
 Ma - - - non
 ils e'toient bien une douzaine moi j'en ai vu que leurs ta-lons
 Ma - - - non
 il faut ma-non

The score includes various musical notations, such as treble and bass clefs, notes, rests, and dynamics. The dynamics *f* (forte) and *unsc.* (unscando) are used throughout the piece.

Handwritten musical score on page 51, featuring multiple staves with notes, rests, and lyrics in French. The score includes vocal lines and instrumental accompaniment.

Lyrics (French):

- ser non non il faut vous en passer il faut vous en pas - - ser vous embrasser v.^e embrasser non non il

- - re mon pe-re pourroit s'of-fen - - - cer moi je

ma - - non il faut il faut l'em-bras - - ser oui ma - -

que tu preinnes la pei-ne de m'em-bras - ser oui ma-non que tu

The musical score is written on 14 staves. The first five staves are in treble clef, and the last five are in bass clef. The key signature is one sharp (F#). The notation includes various musical symbols such as notes, rests, and dynamic markings like *p* (piano) and *tr* (trill). The lyrics are written in French and are interspersed between the staves.

The lyrics are as follows:

faut vous en pas-ser il faut vous en pas - - - ser mademoiselle m'ap-
 vous conseil de la lais - - - ser
 - - non il faut il faut l'em - - - bras - - - ser
 prenez la peine de m'em - - - bras - - - ser

-pel-le m'appelle he bien vous ne fi - - ni - - -
 ah? ma - - - non lais - - - se toi
 nonThe-re-se ne t'appel-le pas lais-se toi
 t'appel-le t'appel-le nonThe-re-se ne t'appelle pas manon ma -
 col b. || || ||

f
f
f
f
f
f
f

Handwritten musical score on page 54, featuring multiple staves with notes, rests, and lyrics in French. The score includes dynamic markings like 'p' and 'p'.

Lyrics:

- res pas vous ne si-ni-res pas ma-demi-selle m'appel-le
fai--re il ne te tue-ra pas
non on ne t'ap-pel-le pas t'ap-

The musical score is written on ten staves. The first four staves contain instrumental music with various trills marked with 'tr'. The fifth and sixth staves are mostly rests. The seventh staff has the instruction 'cel. b.' followed by three repeat signs. The eighth staff begins the vocal melody with the lyrics: 'taire si-ni-ses donc monsieur le mili-taire si-ni-ses donc finis-es donc monsieur le mili-taire mons-le mili-'. The ninth and tenth staves continue the vocal melody with lyrics: 'frere mon frere ma-non ma-non manon lais-se toi faire manon lais-se toi manon viens l'em-bras-ser toi me-me toi non he bien ma-non viens m'em-bras-ser toi me-me'. The eleventh staff contains five repeat signs. The twelfth staff continues the vocal melody.

- taire que faire que faire fi - - nis-ses
 faire ma - non ma - non viens l'embras-
 même
 même sot - te ma - - non sot - te ma - - non
 il faut manon que tu prennes la peine il faut manon que tu prennes la peine chere manon chere ma-

donc monsieur le mili - taire monsieur le mi - li - taire non non non non je ne veux pas vous embras -
 - ser toi même mon fre - re mon fre - re mon pe - re pourroit s'offen -
 - ser toi même toi même manon ma - - non
 - non de m'embrasser toi même de m'embrasser toi même manon ma - - non

- ser je ne veux pas vous embras-ser je ne veux pas vous em-bras-ser je ne veux pas vous em-bras-
 - cer mon pere pourroit s'offen-cer je vous con-seille de la lais-ser je vous con-seille de la lais-
 viens viens viens l'em-bras-ser
 viens l'em-bras-
 m'em-bras-ser viens m'em-bras-
 || || || || ||

Handwritten musical score on page 61, featuring multiple staves with notes and lyrics in French. The score includes vocal lines and instrumental accompaniment.

Lyrics:

- ser mademoi - sel - le chut on m'ap -

- ser lais-se toi faire lais-se toi

je suis sur que dans la Bru-yere ces coquins là se sont ta pis

- ser je suis tombé deux fois par

- ser he bien mademoi selle

- pelle
 non fi - nis - ses donc vous embrasser non non il faut vous en pas -
 faire mon frè - - - re mon
 ma - - - non ma - - - non
 terre et j'ai déchiré mes ha bits. ma - - - non ma - - - non
 on ne t'appelle pas il faut ma - non que tu prennes

ser il faut vous en pas - ser finis ses donc vous embras - ser non non il faut en passer il faut vous

pere pourroit s'of - fen - - cer moi je vous conseille de

il faut il faut l'em - bras - - ser oui ma - - non il faut il faut

la peine de mem - bras - - ser oua ma - non que tu prennes la peine de

Presto

en pas - - - ser ahi ahi ahi ahi vous me cassés le bras ahi ahi ahi ahi vous
la lais - - - ser manon manon vous lui cassés le bras manon manon vous
l'em - - - bras - - - ser manon manon manon manon
m'em - - - bras - - - ser

est b.

me caſſés le bras ahi ahi ahi ahi vous me caſſés le bras ahi ahi ahi ahi vous me caſſés le bras vous
lui caſſés le bras manon manon vous lui caſſés le bras manon manon vous lui caſſés le bras il
manon manon manon manon

ne si-nirés pas vous ne si-nirés pas vous ne si-nirés pas vous ne si-nirés pas si-nissédonc

ne te tuera pas il ne te tuera pas il ne te tuera pas il ne te tuera pas manon

che re manon chere manon chere manon chere manon finismanon

manon

Handwritten musical score on page 67. The score consists of 14 staves. The first 12 staves contain musical notation with lyrics in French. The lyrics are: *fi-nis s'es donc monsieur le mili-tai-re fi-nis s'es donc fi-nis s'es donc monsieur le mili-* (staves 7-8), *ma-non manon laisse toi fai-re ma-non ma-non manon laisse toi* (staves 9-10), and *fi-nis manon ma-non laisse toi fai-re fi-nis manon fi-nis manon manon laisse toi* (staves 11-12). The 13th staff contains the lyrics *ma-non ma-non ma-non*. The 14th staff contains musical notation without lyrics. The score is written in a historical style, likely from the 18th or 19th century.

Handwritten musical score on page 68, featuring multiple staves with notes and lyrics in French. The score is written in a historical style, likely from the 18th or 19th century. The lyrics are in French and appear to be a song or aria. The notation includes various musical symbols such as notes, rests, and bar lines. The lyrics are written below the staves, with some words appearing on multiple staves.

Lyrics (French):

- taire si - nîsés donc si - nîsés donc si - nîsés donc si - nîsés.

fai - re chere ma-non mais finis donc che re ma-non

faire che - re manon mais si - nis donc che - re manon mais si - nis

fai - re che - re ma-non mais finis donc chere manon

The musical score is written for a scene featuring Le Pere Morin. It consists of several staves. The top staves are for the vocal part of Le Pere Morin, and the lower staves are for the vocal part of Manon and the instrumental accompaniment. The music is in a key with one sharp (F#) and a common time signature (C). The lyrics are in French and include expressions of surprise and pleading.

(Le Pere Morin.)

(Entre en parlant)
 Eh bien, ve-
 nez-vous donc
 souper vous
 autres? est-ce
 qu'il faut que
 je vous at-
 tende?

donc ahi ahi ahi ahi ahi ahi ahi ahi ahi ahi ahi ahi ahi ahi
 mais finis donc he bien Manon he bien manon finis manon manon

donc
 mais finis donc

p

p

p

p

p

p

a demie voix tous
ah j'en suis bien ai - - - se il faut qu'on le bai - - - se
Chut sui - vons mon pe - - - re il est en co - - le - - - re

a demie voix tous

p

pp

pp

pp

pp

pp

pp

En s'en allant tous
 ah j'en suis bien ai - - - se il faut qu'on le bai - - - se

Chut sui vous mon pe - - - re il est en co - - le - - - re

En sen allant

pp

Fin du 1^{er} Acte

Felix.

Lamentabile

Violino 1º

Violino 2º

Hautbois

Cors en mi b

Alto

Bassons

B. Cont:

Contreb:

Univ.

f, *p*, *cres.*, *rinf.*

- roient mon su pli - ce de - main ils feroient mon tour - ment je l'y cher che - rai

vainement je l'y cher cherai vainement Ciel! faut-il qu'on me la ra - vis - se Ciel! faut -

Handwritten musical score on page 76, featuring multiple staves with complex notation, including trills, slurs, and dynamic markings (p, f, Presto, fin). The score includes lyrics in French: "il qu'on me la ra - vis - - - se" and "O sort! qui des mes jeunes".

The score is written in a system of staves, likely for a piano and voice. The notation includes various musical symbols such as notes, rests, trills, slurs, and dynamic markings (p, f, Presto, fin). The lyrics are written below the staves.

Lyrics: *il qu'on me la ra - vis - - - se*

Lyrics: *O sort! qui des mes jeunes*

Musical score for voice and piano. The page number is 77. The score is written in G major (one sharp) and 4/4 time. It features a vocal line and piano accompaniment.

Vocal Line:

- Staff 5: *ans ne me futes jamais pro - pi - ce, je vous pardonnois l'in - jus - ti - ce qui me priva de mes pa -*
- Staff 10: *- rents ;*
- Staff 11: *mais quand il faut que je les*

Piano Accompaniment:

- Staff 1: Treble clef, chords and arpeggiated figures. Dynamics: *p f p f p f p f*.
- Staff 2: Treble clef, chords and arpeggiated figures. Dynamics: *p f p f*.
- Staff 3: Treble clef, rests.
- Staff 4: Treble clef, rests.
- Staff 5: Bass clef, vocal line.
- Staff 6: Bass clef, vocal line.
- Staff 7: Bass clef, rests.
- Staff 8: Bass clef, vocal line. Dynamics: *p f p f p f p f*.
- Staff 9: Treble clef, arpeggiated figures. Dynamics: *ff*, *p cres.*
- Staff 10: Treble clef, arpeggiated figures. Dynamics: *ff*, *p cres.*
- Staff 11: Treble clef, rests.
- Staff 12: Treble clef, rests.
- Staff 13: Bass clef, vocal line. Dynamics: *ff*, *p cres.*
- Staff 14: Bass clef, vocal line. Dynamics: *ff*, *p cres.*
- Staff 15: Bass clef, rests.
- Staff 16: Bass clef, rests.

p *Prinf* *Prinf* *p* *p cres.*
p *Prinf* *Prinf* *p* *p cres.* *D.C.*
p *Prinf* *Prinf* *p* *p* *cres.*
p *Prinf* *Prinf* *p* *p* *cres.*
p *Prinf* *Prinf* *p* *p cres.* *D.C.*
p *Prinf* *Prinf* *p* *p cres.* *D.C.*
O ciel il
p *Prinf* *Prinf* *p* *p cres.*
Con: ba.

Scene II.

Felix, Morin.

Morin.

Pourquoi Felix, pourquoi ne t'es-tu pas trouvé à souper avec nous ? mon gendre futur t'aurait fait bien des amitiés, je l'avais prevenu.

Felix.

Votre gendre ? non, j'avois à arranger bien des choses pour mon départ.

Morin.

Je ne peux que l'approuver, quoiqu'il me fasse de la peine ; mais il est si fâcheux de ne point connaître ses parens. Ah ! si tu les trouves, tu feras leur bonheur, jeune, fort, bien élevé.

Felix.

Grace à vous.

Morin.

Et à toi-même, tu étois tout disposé à être un honnête homme, je n'ai jamais eu de peine à t'inspirer de bons sentimens, ils étoient en toi.

Felix.

Et vous dites que c'est en l'année 1749.

Morin.

Oui, le dix-huit Mai.

Felix.

Il y eut donc alors un grand désastre ; on me l'a raconté bien des fois, mais redites-le moi encore. quelquefois une circonstance oubliée...

Morin.

Ah ! le désastre fut terrible, il étoit tard, j'étois couché ; tout d'un coup j'entends un grand bruit, on crie, la chaussée du grand étang est rompue, il avoit fait la veille un orage affreux. Je me leve, je crie, je cours ; toute la campagne étoit submergée, les hommes, les femmes, les bestiaux étoient à la nâge, les maisons étoient renversées, des granges entières, de gros arbres étoient emportés, je passai la nuit sur la montagne, le matin comme je traversois un chemin creux, je vis embarrassée dans des branches de saule une femme sans connoissance, c'étoit ta nourrice ; je la crus morte ; tu étois sur elle, tu dormois, pauvre petit ! je te prends dans mes bras, tu te mets à sourire, je te portai dans ma cabanne, et j'allai chercher du secours pour enlever cette bonne femme qui ne reprit connoissance que le lendemain, et la raison ne lui revint que huit jours après. Je n'ai jamais vu un si grand malheur. A deux lieux d'ici on trouva une Dame noyée dans sa voiture, quelque temps après je trouvai une valise, mais c'est une autre affaire ; enfin on a interrogé ta nourrice plus de cent fois ; comme elle ne parloit qu'Allemand, ce ne fut que longtemps après que nous

sçûmes qu'elle étoit du village de Noußdorff.

Felix.

Oui de Noußdorff.

Morin.

Que c'étoit un grand Monsieur qui avoit fait marché avec elle, qu'il l'a conduite à une Dame qui passoit, cette Dame l'a emmenée aussitôt pour te nourrir et il n'y avoit que quinze jours qu'elle étoit avec toi, lorsque ce malheur arriva.

Felix.

Et l'on n'a pu en sçavoir d'avantage.

Morin.

Non, du reste interroge-la encore, tu peux l'envoyer chercher, puisquelle est dans le village, mais elle n'en sçait pas plus que je ne t'en ai dit.

Felix.

Ah ! Père Morin, que je vous ai d'obligations et j'aurais été assez malhonnête... non, non je ne serai point ingrat.

Morin.

Tu ne peux pas l'être, des l'âge de six ans tu m'as été utile, depuis l'âge de quinze, tu m'as toujours valu deux garçons de ferme, sans compter ta fidélité ; ainsi je ne fais tort à personne, en te donnant ce que voilà dans ce petit sac.

Felix.

Quoi! qu'est-ce que c'est que cela?

Morin.

Quatorze années à vingt écus.

Felix.

Gardez-les.

Morin.

Non, ils sont à toi, ma maison est toujours la tienne, si tes recherches ne sont pas heureuses, reviens ici; tu y seras reçu comme mon enfant, si tu l'étais j'en serais glorieux.

Felix.

Et ce paquet-ci?

Morin.

Ce sont toutes les hardes dont tu étois enveloppé lorsque je t'ai trouvé, un hochet d'argent avec un petit anneau d'or, de la dentelle, un ruban rouge, et le procès verbal de l'heure, du jour, du lieu où tu fus trouvé, tout ce la fait et signé par feu notre Pasteur.

Felix.

Adieu mon pere, adieu Pierre Morin.

Morin.

Tu n'aurois dû partir qu'après le mariage de ta petite sœur.

DUO

Allegro

Viol: 1^{re}

Viol: 2^{de}

Hautbois

Corn en fa b.

Alto

Felix

Morin

Bassons col.
B. Cont:

Non j'epars, de main l'auro-re ne me verra

pointi - - ci

Tupoux dife rer en core, pourquoidonc partir ain - si, ta saeur teverroit en - co - re

non non je

pars

non non je pars

non je veux par - tir

non je veux par -

ta saeur te verrait en - co - - re

tu peux différer

tu peux dif-férer

f *p* *rinf*
f *p* *rinf*
f *p* *rinf*
f *f* *p* *rinf*
p *rinf*
 -tir je pars de-main non je pars de main l'au-rose ne me verrapoint i-ci non je pars de main l'au-
 tu peux diffe--rer tu peux dif-se-rer en-core pour quidonepartir ainsi tu peux dif-se-rer en
f *p*
f *p*
f *p*
f *p*
 -ro-re ne me verrapoint i--cy non je pars de main ma-tin
 -co-re pour quidonepartir ain-si pour quidonepartir de-main aurois tu quelque cha-
f *p*

Handwritten musical score on page 34, featuring multiple staves with notes, rests, and dynamic markings (*f*, *p*). The lyrics are in French and appear to be from an 18th-century opera or ballet.

non je n'ai point de cha-grin je n'é - prouve au - cu - ne
- grin ou quel que se cret-te pei-ne.

pei-ne non je pars, demain ma-
dis le moi, pourquoi de-main, reste i-ci cet-te se-maine.

Handwritten musical score on page 85, featuring vocal lines with lyrics and piano accompaniment. The score includes dynamic markings (*f*, *p*) and articulation (trills, accents). The lyrics are in French.

- lin je n'éprouveaucu - ne peine non je n'ai point de cha-grin non je n'ai point de cha -

pourquoi doncpartir de - main pour quoi

- grin non je pars demain l'au-rose ne me verra point i cy .

donc par-tir de - main tu peux dif-fé-rer en -

50

Musical score for a vocal and piano piece, page 86. The score features multiple staves with musical notation, including treble and bass clefs, and various dynamics like *cres.*, *f*, and *p*. The lyrics are in French, with the vocal line starting with "non non je pars" and the piano accompaniment featuring a repeating rhythmic pattern.

Dynamics: *cres.*, *f*, *p*

Lyrics:

 - co - re pourquoi donc partir ain - si ta sœur te verrait en - co - re ta sœur te verrait en -

 non non je pars

 non je veux par - tir non je veux par - tir je pars de -

 - co - re tu peux dif - fé - rer tu peux dif - fé - rer tu peux dif - fé -

p

rinf

p

f

p

rinf

f

rinf

- main non je pars de-main l'au-ro-re ne me verra point i-ci non je pars de-main l'au-

- rer tu peux dif-fe'-rer en core pourquoi donc par-tir ain-si tu peux dif-fe'-rer en-

f

p

f

f

f

f

f

- ro-re ne me ver-ra point i-ci non je pars de-main ma-tin non non je

- co-re pourquoi donc par-tir ain-si pourquoi donc par-tir de--main e-prouve-

f

pars je pars de - main non non je pars je pars de - main non non je pars de main ma -
 - tu quelque cha - grin e - prouve tu quelque cha grin dis le moi donc pourquoi de -
 - tin non non je pars je pars de main non non je pars je pars de - main non non je
 - main e - prou - ve - tu quelque cha - grin e - prou - ve - tu quelque cha - grin dis le moi

pars de-main ma-tin non non je pars de main ma-tin je pars de - main je pars de -
 donc pourquoid-main dis le moi donc pour quoi de main pourquoid-main pourquoid-main

- main .
 - main .

27

Scène III.

Félix, Morin, Morinville.

Morinville.

Mon pere, le Tabellion demande si le contrat sera fini ce soir, il se fait tard, il s'en irait.

Morin.

Non, non, demain nous verrons cela, qu'il couche ici, je vais lui parler.

Scène IV.

Félix, Morinville.

Morinville.

Tien, Félix puisque tu veux servir voilà ton engagement, tu n'as plus qu'à le signer.

Félix.

Pourquoi signer? La Parole en pareil cas, ne vaut elle pas mieux que la signature?

Morinville.

Non.

Félix.

Non! ne t'ai-je pas dit, que je servirois dans ton Régiment, dans la compagnie où tu es, quelques années à ma volonté, et que peut-être y resterois-je toujours, voilà mon mot, cela suffit, je crois.

Morinville.

Oui, avec moi, je te connois, je n'ai pas besoin de ton billet, mais il faut que je le présente à l'Etat Major et cela est indispensable.

Félix.

Allons soit.

Morinville.

Tien, signe là, c'est bien, voici trois louis pour boire à la santé du Roi.

Félix.

Garde tes trois louis, je n'en ai pas besoin pour desirer qu'il se porte bien.

Morinville.

Allons, je te les donnerai au Régiment.

Félix.

Je pars demain au point du jour.

Morinville.

Tu fais bien, et le parti que tu prends, est le meilleur, élève ici comme tu sçais, tu ne devrais jamais trouver à t'y établir.

Félix.

Est-ce que tu penses ainsi toi?

Morinville.

Non.

Félix.

Hé bien, tais-toi donc.

Morinville.

Sçais-tu qu'à présent, tu es mon soldat, et qu'il faut que tu me respectes comme ton Officier.

Félix.

Vas, au Régiment, je ferai ce que je dois faire; donne moi le billet qui doit m'en-seigner la route.

Morinville.

Le voilà.

Félix.

Adieu

Scène V.

Morinville *Soul.*

All^o ma non troppo

Violino 1^o

Violino 2^o

Hautbois

Cors en ré *

Alto

Bassons

B. Cont.

First system of musical notation for instruments. It includes staves for Violino 1^o, Violino 2^o, Hautbois (1^{er} and 2^e), Cors en ré (1^{er} and 2^e), Alto, Bassons, and B. Cont. The key signature is one sharp (F#) and the time signature is common time (C). Dynamics include *f* (forte) and *Segue*. The Hautbois part has a *col b.* (colla parte) instruction.

Second system of musical notation. It continues the instrumental parts from the first system. Below the instrumental staves is a vocal line for Morinville, indicated by the label *Morinville* above the staff. The notation continues with various musical symbols and rests.

Je t'at-tends a la ca-zerne la tu bai-sser-as le ton courbe sous le Mousque-
ton - Cour - be sous le mousque - ton tu verras comme on gou - ver-ne ce luy

The musical score is written on 18 staves, organized into three systems of six staves each. The key signature is one sharp (F#), and the time signature is common time (C). The notation includes various musical symbols such as notes, rests, trills (tr), and dynamic markings (f, p, cresc.).

System 1 (Staves 1-6):

- Staff 1: Treble clef, melodic line with trills and dynamics *f* and *p*.
- Staff 2: Treble clef, similar melodic line with trills and dynamics *f* and *p*.
- Staff 3: Treble clef, similar melodic line with trills and dynamics *f* and *p*.
- Staff 4: Treble clef, similar melodic line with trills and dynamics *f* and *p*.
- Staff 5: Bass clef, vocal line with lyrics: "qui veut prendre un ton".
- Staff 6: Bass clef, vocal line with lyrics: "je l'attends a la ca-".

System 2 (Staves 7-12):

- Staff 7: Treble clef, melodic line with dynamics *f* and *p*.
- Staff 8: Treble clef, melodic line with dynamics *f* and *p*.
- Staff 9: Treble clef, melodic line with dynamics *f* and *p*.
- Staff 10: Treble clef, melodic line with dynamics *f* and *p*.
- Staff 11: Bass clef, vocal line with lyrics: "zerne la tu baisseras le ton, tu verras comme on gou-verne ce luy qui veut prendre un ton, courbe".
- Staff 12: Bass clef, vocal line with lyrics: "zerne la tu baisseras le ton, tu verras comme on gou-verne ce luy qui veut prendre un ton, courbe".

System 3 (Staves 13-18):

- Staff 13: Treble clef, melodic line with dynamics *f* and *p*.
- Staff 14: Treble clef, melodic line with dynamics *f* and *p*.
- Staff 15: Treble clef, melodic line with dynamics *f* and *p*.
- Staff 16: Treble clef, melodic line with dynamics *f* and *p*.
- Staff 17: Bass clef, vocal line with lyrics: "zerne la tu baisseras le ton, tu verras comme on gou-verne ce luy qui veut prendre un ton, courbe".
- Staff 18: Bass clef, vocal line with lyrics: "zerne la tu baisseras le ton, tu verras comme on gou-verne ce luy qui veut prendre un ton, courbe".

poco f *piu f*
poco f *piu f*
cres. *poco f* *piu f*
cres. *poco f* *piu f*
f *p* *ff*
f *p* *ff*
f *p* *ff*
f *p* *ff*
f *p* *ff*
f *p* *ff*

sous le mousque - ton tu verras comme on gou - verne tu verras comme on gou - verne celui qui veut prendre un
 ton tu ver - ras comme on gou - ver - ne ce - lui qui veut qui veut prendre un ton tu ver -

This page contains a handwritten musical score for a piece in D major (two sharps). The score is written on 18 staves, organized into two systems of nine staves each. The notation includes various note values, rests, and dynamic markings. The lyrics are written below the staves, with some words appearing on multiple staves. The piece concludes with a double bar line and repeat signs on the final staff of each system.

ras comme on gou - verne ce - lui qui veut qui veut pren - - - dre un ton

Handwritten musical score on page 96, featuring two systems of staves. The notation includes treble and bass clefs, key signatures of one sharp (F#), and various musical symbols such as notes, rests, and dynamic markings.

First System:

- Staff 1 (Treble): *fin* *p*
- Staff 2 (Treble): *p*
- Staff 3 (Treble): *fin*
- Staff 4 (Bass): *fin* *p*
- Lyrics: *J - ci combien ce garçon nous a - fait mettreen co - lere J - ci lui seul e - toit.*
- Staff 5 (Bass): *fin* *p*

Second System:

- Staff 6 (Treble): *3*
- Staff 7 (Treble): *3*
- Staff 8 (Treble): *3*
- Staff 9 (Bass): *3*
- Lyrics: *bon a ce que di-sois mon pere. voyes le di-sois mon pe - re voyes le di-sois mon pe - re*

sa - ge vray dis - cret sin - ce - re Fe - lix ne manque jamais a rem -

plir ce qu'il doit faire et lui fier de ses suc - ces il nous meprisoit tous.

maie mais Jet'at

Scene VI.

Morinville, la Moriniere.
Morinville.

*La Moriniere, je viens de faire une affaire
excellente, je viens d'engager Felix.*

La Moriniere.

He' que dira mon pere?

Morinville.

*Il consent qu'il parte, j'ai dans l'idée qu'il
aime Therese et qu'elle ne le hait pas, mais je le
tiens*

La Moriniere.

*Et moi, je crains bien que cet homme
attaque à qui nous avons rendu service,
ne nous en rende un fort mauvais, mon*

*pere l'a interrogé, et de questions en ques-
tions... il est presque vraisemblable que
c'est lui qui...*

Scene VII.

Morin, Morinville, La Moriniere

S^t Morin.

Morin.

*He' bien, mes enfans, ne vous l'avois-je
pas dit? jamais il ne m'est rien arrive de
considerable, que je n'en aie eu un presentiment.*

Morinville.

Quoi donc mon pere?

Morin.

Je parie que cet honnête homme est celui à qui appartient ceci.

Morinville.

Bon, ne voilà-t-il pas de vos idées?

S^t Morin.

N'allez pas croire cela.

La Moriniere.

Je vous jure qu'il n'y a rien de plus faux.

Morin.

Je sçais bien ce qu'il a dit, quelques mots qu'il a proférés, quelques discours qu'il a tenus et que je vais éclaircir.

Morinville.

Et si c'est lui, que prétendez-vous faire?

Morin.

Remettre entre ses mains tout ce que je possède.

La Moriniere

Tout?

Morin.

Tout.

Morinville.

Tout!

Morin.

Tout.

Morinville.

En vérité, si vous n'étiez pas mon pere, je ne sçais pas ce que je ferois.

La Moriniere.

Et moi, ce que je dirois.

S^t Morin.

Bon! mon pere veut rire.

Morin.

Non, non, je ne ris point.

La Moriniere.

En supposant encor que ce soit lui, ce qui est faux et très-faux, vous seriez obligé tout au plus à rendre la somme trouvée.

Morinville.

Sans doute, rendez lui la somme trouvée.

Morin.

Ce ne sont pas là les conditions auxquelles j'ai accepté ceci, je vais les chercher.

Scène VIII.

Les Trois Freres.

S^t Morin.

Prenons garde à cela, il le feroit comme il le dit.

La Moriniere.

Il faut l'empêcher, cela nous ruinerait.

Morinville.

Cela feroit manquer le mariage de M. de Versac, ah! le voilà! le préviendrons nous?

La Moriniere.

Attendons, car je vous dirai....

100

Allegro

Scene IX. *Les Acteurs precedens*, M. de Versac

Violino 1^o

Violino 2^o

Flutes

Cors en mi *

Alto

M. Deversac

Bassons

B. C.

The musical score is written for a full orchestra and a vocal soloist. The instruments listed on the left are Violino 1^o, Violino 2^o, Flutes, Cors en mi *, Alto, M. Deversac (vocal), Bassons, and B. C. (Bass Continuo). The score is in 3/4 time, with a key signature of two sharps (F# and C#). The tempo is marked *Allegro*. The score is divided into two systems. The first system contains staves for Violino 1^o, Violino 2^o, Flutes, Cors en mi *, Alto, M. Deversac, Bassons, and B. C. The second system contains staves for Violino 1^o, Violino 2^o, Flutes, Cors en mi *, Alto, M. Deversac, Bassons, and B. C. The vocal line (M. Deversac) has the following lyrics: *- mis que faut-il donc pour tri-om-pher de The - rese ? he' mes a - mis que faut-il donc pour tri-om -*. The score includes various musical notations such as notes, rests, and dynamic markings like *f* (forte) and *p* (piano). There are also markings for *Octave en haut* and *loco*.

Recitatif

Octave en haut

Octave en haut

phér de The-re - - se

je lui dis

Andante Amoroso

Quand de mon cœur je vous fais don etes vous ai-se bel le The - rese d'e-pou-ser un

noble ba - ron, quand de mon cœur je vous fais don e - tes vous ai-se belle The -

- - rese d'epouser un no - ble ba - ron mais parles moy

Musical notation includes staves with treble and bass clefs, key signatures of three sharps (F#, C#, G#), and various musical symbols such as notes, rests, and dynamic markings (*p*, *f*, *tr*).

repondes donc etes vous aise belle The - rese d'E-pouser un no - ble Ba - ron mais parles

moy re-pondes donc e-tes vous aise bel-le The - rese d'Epouser un no - ble Ba -

ron quand de mon cœur je vous fais don etes vous

ai-se belle The-re-se e-tes vous ai-se bel-le The-re-se voudriez vous m'embrasser ? non, non, non,

poco f. *f*

unis *unis*

poco f. *f*

Octave en haut

poco f. *f*

se, he mes a-mis, que faut-il donc pour triom-pher de The - re - - - se, he mes a - mis, que faut-il

poco f. *f*

donc pour tri-om-pher de The - re - - - se.

The musical score is written for a piece in D major, indicated by two sharps (F# and C#) on the key signature. It consists of multiple staves, likely representing different instruments or vocal parts. The notation includes various musical symbols such as notes, rests, and dynamic markings. The lyrics are in French and are written below the staves. The score is divided into two main sections by a double bar line. The first section ends with the lyrics "se, he mes a-mis, que faut-il donc pour triom-pher de The - re - - - se, he mes a - mis, que faut-il". The second section begins with "donc pour tri-om-pher de The - re - - - se." and continues with musical notation. The score is written in a clear, legible hand, typical of 18th or 19th-century musical notation.

112
Morinville.

Il faut le prévenir.

M. de Versac.

Que diable avez-vous donc à chuchotter entre vous autres, sçavez-vous que cela n'est pas honnête ?

S^t Morin.

C'est que nous sommes exposés à être fort embarrassés.

M. de Versac.

Quoi donc ?

Morinville.

Mon pere s'est fourré dans la tête que ce Monsieur, cet homme qui a été attaqué ce soir, est celui qui jadis...

La Moriniere.

Qui jadis a perdu la somme qu'il a trouvée.

M. de Versac.

Bon, il n'y a pas le sens commun, et quel est son dessein ?

Morinville.

Non seulement il veut la lui rendre, mais lui remettre tout ce qu'il a en propre.

M. de Versac

Diable, cela est embarrassant, votre sœur est bien aimable, mais cela feroit quelque difficulté.

Scene X.

les Acteurs précédens, Morin.

107
Morin.

Enfin mes enfans point d'humeur, je me consulte, ah M. de Versac vous sçavez...

M. de Versac.

Oui, mais cela n'est pas possible.

Morin.

Pourquoi non ?

M. de Versac.

Non, vous dis-je, 1^o Je ne le veux pas.

Morin.

Je ne le veux pas ! je ne le veux pas, écoutez : huit mois après avoir trouvé cet argent, j'allai consulter notre Pasteur, voici les conditions qu'il m'imposa, qu'il me donna par écrit et que j'ai juré d'observer.

Morinville.

Voyons donc ces belles conditions !

La Moriniere.

Cela doit être beau.

S^t Morin

Bien édifiant.

Morin.

Vous l'avez connu, mes enfans, cetoit un homme de bien.

M. de Versac.

Écoutons un bon radotage.

Morin.

Les voici, cet écrit est de sa main. Conditions auxquelles Pierre s'engage d'employer l'argent qu'il a trouvé, et dont il

va acheter des terres.

1^o De les faire valoir en sa conscience, comme un bon métayer pour son Propriétaire, comme un Administrateur pour une Commune, comme un Tuteur pour son pupille.

M. de Versac.

Après, après.

Morin.

2^o De faire toute perquisition, et de ne se refuser à aucune, pour retrouver celui ou celle à qui ledit bien acheté de ladite somme peut appartenir.

3^o De le rendre en entier, de le rendre en entier.

Morinville.

Nous entendons.

Morin.

De le rendre en entier, et sans nulle retenue, à celui qu'il reconnoitra en être le Propriétaire, lequel Propriétaire doit se contenter dudit bien tel qu'il se comportera lors de sa remise, quand même il seroit de moindre valeur que la somme trouvée, et s'il l'excede, j'exhorte ledit Propriétaire, à récompenser le métayer, suivant les soins qu'il en aura pris, et à lui en laisser la conduite, s'il est homme de bien et craignant Dieu.

4^o Ledit Pierre, chargera ses héritiers des mêmes conditions, à moins qu'il n'y ait trente ans et plus qu'il possède ledit bien.

La Moriniere.

Oui, mais il y a cent ans.

Morin.

A moins qu'il n'y ait trente ans et plus, qu'il possède ledit bien, et il n'y en a que vingt-sept, vous le savez, à moins qu'il n'y ait trente et plus qu'il possède ledit bien, sans nulle apparence de revendication et alors, je crois qu'il lui est permis d'en disposer comme de chose à lui appartenante, hé bien qu'en dites-vous? dois-je respecter cela?

M. de Versac (*ironiquement*)

Ah! cela est très respectable.

Morinville.

Je dis que cet acte est nul, il n'est pas signé.

La Moriniere.

Ni datte.

Morinville.

Mon pere je vous conseille de ne lui en pas parler vous seriez cause de quelque malheur.

Morin.

Quel malheur donc?

Morinville.

S'il reprenoit tout ce bien-ci, je lui ferois mettre l'épée à la main.

La Moriniere.

Et moi, je lui ferois un procès dont il ne verroit jamais la fin, nous avons une loi précise, et formelle, qui vous décharge de ces conditions, la loi de partibus inventis.

M. de Versac.

Et s'il n'y en a pas, avec des amis on en peut faire une.

S^t Morin.

Sans doute, ce que dit la Morinière est fort bien, mais je n'approuve pas la violence de Morinville, violence que cependant j'aurois peut être, si j'étois Militaire, mais il y a une probité, une droiture, un honneur qui doit faire la base de nos actions et à laquelle il ne faut jamais manquer, ainsi, raisonnons mon pere, depuis que vous êtes établi, combien bon an, mal an, pouvez-vous avoir donné aux pauvres de la Paroisse?

Morin.

Je ne le sçais pas, le bien que je fais est la premiere chose que j'oublie.

S^t Morin.

Combien nourrissez-vous de ménages à peu près?

Morin.

Mais quatre, cinq, six, je ne sçais.

S^t Morin.

Mettons les chacun à 200 livres.

Morin.

Il y en a qui me rendent, mais cela va bien là.

S^t Morin.

He bien, c'est 1000 livres par an, combien y a-t-il que vous êtes établi?

Morin.

Vingt-six ans.

S^t Morin.

C'est vingt-six mil livres données aux pauvres, ainsi vous avez outre passé la somme que vous avez trouvée de douze à quatorze mil livres, allons mon pere il n'y a pas de bon sens, le

ciel bénira ce gentilhomme il a fait la charité.

Morinville.

C'est bien.

La Morinière.

C'est juste.

(Cependant M. de Versac prend l'écrit, le déchire, et le met dans sa poche.)

M. de Versac.

Je vois que c'est au mieux.

Morin.

Et moi, je vois, je vois que dans le monde, il n'est point d'état, qui ne se soit arrangé avec sa conscience et qui ne se soit fait des moyens pour se dispenser d'être juste; au reste voilà mes conditions, je vous les ai lues, si ce Monsieur est l'homme en question, je les observerai, soyez en sur, où sont-elles, où sont-elles donc? Où est-ce que j'ai mis cet écrit?

M. de Versac.

Quoi, ce papier!

Morin.

Oui.

M. de Versac.

Ce papier qui étoit là?

Morin.

Oui.

M. de Versac.

J'en ai fait des boures pour mon fusil, il est inutile.

Morin.

Monsieur de Versac, vous auriez bien dû n'y pas toucher, heureusement je le sçais par cœur, mais ce Monsieur est resté presque seul.

S^t Morin.

Il est avec ma sœur.

Morin.

Je vais le trouver.

Scène XI.

Morinville, La Moriniere,

S^t Morin, M. de Versac.

Morinville.

Il ne faut pas le quitter que cet étranger ne soit parti.

S^t Morin.

Non, sans doute.

La Moriniere.

Tantôt l'un, tantôt l'autre.

M. de Versac.

Demain au point du jour nos chasseurs arrivent et nous le ferons bien decamper, nous l'amuserons a la chasse et nous ne le quitterons pas qu'il ne soit bien loin.

Morinville.

Vas-y, l'Abbé, vas-y; ah! les voilà!

Scène XII.

Les Acteurs précédens Morin, M. Gourville.

Morin, *porte une lumière.*

Monsieur, c'est ici votre chambre (montrant le Cabinet) il y a là une porte qui donne sur le

verger, vous pourrez sortir par là, sans passer par la maison.

M. Gourville.

Je vais me jeter sur ce lit tout habillé jusqu'au point du jour.

Morinville.

Monsieur, si vous aviez voulu partir aussitôt que votre chaise auroit été en état.

S^t Morin.

Elle l'est peut-être, et je vais y voir.

(S^t Morin sort.)

La Moriniere.

On vous donneroit des guides.

M. de Versac.

Je me charge, moi, de vous en servir.

Morinville.

Nous vous accompagnerons plutôt tous les quatre, et avec le plus grand plaisir.

M. Gourville.

Non, je vous suis très-obligé; si je ne vous incommode pas, je desire me reposer ici quelques jours et je n'abandonnerai pas mon domestique

Morinville.

On en auroit soin.

La Moriniere.

Nous y veillerons.

Morin.

Monsieur, Monsieur; j'ai dans l'idée que personne n'a plus de droit que vous de rester ici tant qu'il vous plaira.

Morinville.

Ah! morbleu, il va lui parler.

La Moriniere.

Mon pere, mon pere, Monsieur, veut du repos si nous le laissons.

Morin.

Vous avez raison, Monsieur, je vous souhaite bien le bon soir; serai-je éteindre cette lampe?

M. Gourville.

Non, laissez la bruler, vous me ferez plaisir.

Morin.

Bon soir, Monsieur

M. Gourville.

Je vous remercie.

(Ils s'en vont, et M. Gourville entre dans le Cabinet.)

Scène XIII.

Manon, Felix.

Manon.

Quoi, Monsieur Felix, vous vous en alliez?

Felix.

Où Manon.

Manon.

Ah! mon bon Dieu, comme je somme donc malheureuses!

Felix.

Pourquoi?

Manon.

III

Qu'est-ce qui nous fera danser le Dimanche? qu'est-ce qui tuera les loups? qu'est-ce qui rendra service à tout le village? et puis Mademoiselle Therese, et votre pauvre mere nourrice. Ah! comme nous allons être tous dans la désolation.

Felix.

Therese! elle se marie demain.

Manon.

Ah! oui; c'est bien malgré elle; c'est bien aisé à avoir.

Scène XIV.

Manon, Felix, Therese.

Therese.

Manon, laissez-nous.

Manon.

Dépêchez-vous de parler, car c'est ici (montrant le cabinet) que sera la chambre de ce Monsieur qu'on a pensé tuer; il va venir se coucher, ainsi, si vous avez quelque chose à vous dire, dépêchez-vous, votre fiancé est à boire avec vos freres, je leur dirai que vous êtes dans votre chambre. Ah! Monsieur Felix lui' auroit bien mieux convenu que cet olibrius qui ne savait ce qu'il dit.

Scène XV.

Felix, Therese.

Therese.

Quoi! Felix! il faut se separer.

Felix.

Il faut se quitter, ma petite sœur.

Therese.

Ah! mon cher Felix, quel malheur pour nous!

Felix.

Supportons-le, s'il est possible, avec fermeté.

Therese.

Tu seras donc dans le Régiment de mon frere?

Felix.

Je me croirai moins éloigné de toi.

Therese.

Quoi! nous ne nous verrons plus!

Felix.

Je te jure, ma chere petite sœur, je prends le ciel à témoin....

Therese.

Ciel! qu'est-ce que tu as? qu'est-ce que tu as à la main? tu as du sang, est-ce que tu serois blessé?

Felix.

Ne t'effraye pas, ce n'est rien, lorsque ce soir, dans la forêt, j'ai poursuivi ces coquins qui ont arrêté cet étranger, ils m'ont tiré quelques coups de pistolets, et une balle, je crois, m'a déchiré les doigts.

(M. Gourville qui a entrouvert la porte du Cabinet, pour écouter, dit)

Ciel! c'est lui.

Therese.

Je t'en prie, que je voye ce que c'est; montre-

moi ta main.

Felix.

Ce n'est rien, te dis-je. A! plut au ciel que je l'eusse perdue, cette main, et que je fusse à toi le reste de mes jours.

Therese.

Felix, Felix il ne m'est plus permis de vivre.

Felix.

Vis en moi comme je vivrai en toi, consolons nous avec l'idée que notre infortune conserve la paix dans ta famille, la vie à ton pere, et l'honneur à celui que tu aimes. De quelle infamie, ma Therese, n'aurois-je pas eû à rougir, si j'avois abusé de l'empire que tu m'as donné sur ton cœur? On diroit, le scelerat ne s'est servi de leurs bienfaits que pour les outrager. Prend cet argent que ton pere m'a donné, tu en aideras cette bonne nourrice, qui infirme et presque aveugle, pourroit, si ton pere mourroit, tomber dans la misere.

Therese

J'en aurai soin comme de ma propre mere; elle ne me quittera pas.

Felix.

Garde aussi ce paquet de hardes, il m'est inutile puisque je suis soldat et que je renonce à de vaines perquisitions. Eh! que m'importe ce que j'aurois trouvé, je ne veux plus tenir à rien, je te perds.

Therese.

Tu me perds. (Elle s'assied, le coude sur une table.)

DUO

113

Adagio

Violino 1^o

Violino 2^o

Flutes

Cors en mi b

Alto

Therese

Felix

Bassons col

B. Cont.

The musical score is written for a duo, featuring Violino 1 and Violino 2. The tempo is Adagio. The key signature is one flat (B-flat). The score includes dynamic markings (f, p, cres.) and lyrics for Felix and Therese. The lyrics are: Felix: A-dieu Fe - lix; Therese: A - dieu The - re - se.

The score is divided into two systems. The first system includes staves for Violino 1, Violino 2, Flutes (1^{re} and 2^e), Cors en mi b (1^{er} and 2^e), Alto, Therese, Felix, and Bassons col. The second system includes staves for Violino 1, Violino 2, Flutes, Cors en mi b, Alto, Therese, Felix, and Bassons col. The lyrics for Felix and Therese are written below their respective staves.

- lix mon cher Fe - lix
 ah ? malheureuse que je suis.
 a dieu ma sœur ma chère a - mi - e
 suspends tes pleurs suspends tes
 ah ? malheureuse que je suis
 ah ? malheureu - se. ah ? malheureuse
 cris
 suspends tes pleurs, suspends tes cris, suspends tes pleurs, suspends tes cris,

[illegible]

p *prinf* *rinf* *cres.*

p *prinf* *rinf* *cres.*

p *cres.*

donc... si de-main... dis-moy donc... car en fin je ne sçais ce que je veux.

quelle douleur? ah? quel martire? quelle douleur? ah? quel martire ah? mon cœur mon cœur se de-

f *cres.* *f* *p* *cres.* *f* *p* *cres.*

f *cres.* *f* *p* *cres.* *f* *p* *cres.*

f *p* *cres.* *f* *p* *cres.*

di-re Felix sois plus heu-reux que moy il n'est pas de bonheurs sans

chi-re de viens plus heureuse que moi il

f *p* *cres.* *f* *p* *cres.* *f* *p* *cres.*

117

f p *tr* *cres.* *f p* *cres.*

f p *cres.* *f p* *cres.*

f p *cres.* *f p* *cres.*

f p *cres.* *f p* *cres.*

toy notre - vie eut été si bel - le

anos de voirs toujours si - del - le

toy nos jours si remplis de dou - ceurs

notre ame eut

f p *cres.* *Recitatif* *ff* *p* *cres.* *Adagio*

f p *3* *3* *unif* *Recitatif* *p*

f p *Recitatif très lent* *ff* *p* *Adagio*

moi près de luy moi près de lui n'y pensons plus a dieu Fe -

fixé le bon - heur toujours près d'el - le toujours près d'el - le n'y pensons plus.

f p *ff* *ff* *p*

Fin du 2^e Acte.

ACTE III.

Scene 1.^{re}

M. de Verfac *et des Chasseurs*

La moitié de ce Morceau de Musique se chante dans la Coulise,

Allegro

Chætur

Allegro

Violino 1º

Violino 2º

Oboe' 1º

Oboe' 2º

*Cors
en re ♯*

Alto

Chœur

M. de Versuc

f

f

f

f

f

A la Chasse alachasse la chasse pour sui-

A la Chasse la chasse

f

vous l'animal a la tra-ce vous qui dor-mes, reveillés vous ve-nés avec nous venés avec

a la chapealacha

Handwritten musical score on page 120, featuring ten staves of music in G major. The first seven staves are instrumental. The eighth staff begins with the vocal melody and the lyrics "nous a la chasse la chasse ala chasse poursuivons l'animal a la tra-ce". The ninth and tenth staves continue the vocal melody with the lyrics "a la chasse ala chas-se".

vous qui dor-mes reveillés vous venés avec nous venés avec nous

il ouvre la porte du Cabinet.
Ah! diable! nous faisons buisson creux;
il a vuide l'enceinte.

Scène II.

M. de Verfac, Manon.

M. de Verfac.

Est-ce qu'il est parti?

Manon.

Oui.

M. de Verfac.

Dans sa Chaise?

Manon.

Non.

M. de Verfac.

Où est-il donc?

Manon.

Avec notre maître, il est sorti par la petite porte.

Andante man non troppo.

Viol. 1^e

Viol. 2^e

Flutes

Cors en si b

Alto

Manon

Bassons

B. Cont.

M. de Verfac.

Avec le Pere Morin? ah! diable!

Manon.

Nous sachez pas, il est alle' du cote' des etangs; vous les trouverez.

M. de Verfac.

Et les Morins, où sont ils?

Manon.

Dans leur chambre, à faire enrager le monde; puissent-ils y rester.

M. de Verfac.

Allons, enfans, du cote' des etangs,

A la chasse, a la chasse, &c.

Scène III.

Manon.

Il ne demande seulement pas des nouvelles de sa preten due. Eh mais, demandez moi donc, ce petit Abbe' qui me fait les yeux doux!

Handwritten musical score on page 123. The score is written on ten staves, organized into two systems of five staves each. The top system contains vocal parts and piano accompaniment. The bottom system continues the musical composition. The lyrics are in French and are written below the vocal lines.

qu'une fille est à plaindre tout est à craindre pour son honneur ah? qu'une fille est à plaindre

tout est à craindre pour son honneur en core si tout se duc-teur ne vou-loit que la sur-

Handwritten musical score on page 124, featuring two systems of staves. The notation includes treble and bass clefs, a key signature of one flat (B-flat), and a common time signature (C). The first system contains six staves: the top two are vocal staves with lyrics, and the bottom four are piano accompaniment staves. The second system also contains six staves, continuing the musical piece. The lyrics are written in French and are split across the vocal staves.

prendre a vec un pro-pos flatteur en co-re si tout se-duc-teur ne vou-loit que la sur-

-prendre avec un pro-pos flatteur mais il faut en cor des-fendre et sa per-sonne et son cœur -

p

Handwritten musical score on page 125. The score consists of multiple staves, likely for a piano and voice. The key signature is one flat (B-flat). The music features various note values, rests, and dynamic markings such as *f* (forte) and *p* (piano). The lyrics are in French and are written below the staves.

Lyrics visible on the page:

mais il faut en-cor def-fendreet sa per-sonne et son.

cœur on ne sçait au quel en-ten-dre et ce pe-tit ab-bé'sour-nois qui dans ma

There is a section marked *p* *Majeur* (piano Major) indicated by a key signature change to one sharp (F#).

Chambre entapi - nous... qui une pauvre fille est à plaindre qu'une pauvre fille est à plaindre tout.

Mineur

est à craindre pour son honneur tout est à craindre pour son honneur en core si tout se duc.

Handwritten musical score on page 127, featuring vocal lines and piano accompaniment. The score is written in G major (one sharp) and 4/4 time. The lyrics are in French.

- teur ne vouloit que la surprendre avec un propos flatteur en core si tout seducteur ne vouloit que la sur-

- prendre avec un propos flatteur, mais, il faut encor def-fendre et sa personne et son cœur

The score consists of two systems of music. Each system includes a vocal line (treble clef) and a piano accompaniment (bass clef). The piano part features a steady eighth-note accompaniment in the left hand and chords in the right hand. The lyrics are written below the vocal line.

Handwritten musical score on page 128, featuring multiple staves with notes, rests, and dynamic markings (f, p, cres.). The score includes French lyrics:

mais il faut en cor def-fendre et sa personne et son œur on ne sçait

au quel en ten-dre mais il faut en-cor def-fendre et sa personne et son.

cœur on ne sait au quel en - ten - - dre on ne sait on ne sait au quel en - ten - - -

- dre.

Ah ! j'oublie Mademoiselle Therese.

Scène IV.

M. Gourville, Morin, Felix

entre le premier, pour prendre un paquet qu'il a laissé la veille ; il le met sur ses épaules avec le même bâton qu'il avoit ; et comme il va pour sortir M. de Gourville et Morin entrent.

Felix, *après avoir regardé le lieu.*

Adieu !

M. Gourville.

Jeune homme, vous vous en allez ?

Felix.

Où, Monsieur.

M. Gourville.

Où allez-vous ?

Felix.

Je vais servir, je vais à l'armée.

M. Gourville.

Je vous prie de m'accorder une grace.

Felix.

Quoi ? Monsieur, dites.

M. Gourville.

Restez ici aujourd'hui.

Felix.

Je ne le peux pas.

M. Gourville.

Restez ici aujourd'hui pour l'amour de moi.

Morin.

Felix, vous ne pouvez pas refuser Monsieur, et je vous en prie aussi.

Felix.

N'est-ce pas aujourd'hui la noce de Therese ?

Morin.

Cela n'est pas sur.

Felix.

Vous le voulez, je reste.

Morin.

Ah ! Monsieur, ce garçon-là est un homme étonnant pour la fidélité, pour le travail, pour les sentimens d'honneur, tous ces biens, tous ces champs que vous avez si bien vus cultivés, c'est en quelque façon à ses soins que je le dois.

M. Gourville.

Je n'ai point vu de fermes, de terre qui rassemblerait tant d'ordre, d'abondance et de richesses ; combien rapporte-t-elle ?

Morin.

Ah ! Monsieur, c'est selon ; lorsqu'il y a beaucoup de pauvres, elle ne rapporte rien, mais dans les bonnes années, et de dix il y en a sept, elle peut donner deux mille écus, et même plus.

M. Gourville.

Deux mille écus.

Morin.

Où, Monsieur, et ils sont à vous.

M. Gourville.

Je vous en remercie.

Morin.

Vous ne m'entendez pas, Monsieur, ils sont à vous. Oui, Monsieur, ils sont à vous, ils vous appartiennent; oui, Monsieur, tous ces biens sont à vous.

M. Gourville.

Comment?

Morin.

Par ce que j'ai appris de vous, par toutes les circonstances rassemblées, par tout ce que vous m'avez dit, vous êtes celui dont j'ai trouvé la valise le lendemain de ce désastre.

M. Gourville.

Moi!

Morin.

Oui, Monsieur, sept cent trente-trois louis d'or dans trois bourses de soie, dites vous, cinq médailles et un cachet d'or; le voici.

M. Gourville.

Oui, c'est mon chiffre.

Morin.

J'ai acheté ce bien-ci avec votre argent, je l'ai acheté sous la condition de vous le remettre, et je vous le rends.

M. Gourville.

Monsieur Morin, tant de probité m'étonne.

Morin.

J'en suis fâché pour les autres.

M. Gourville.

Ceci est bien surprenant! mais ces terres sont beaucoup au-dessus de la valeur de ce que vous avez trouvé.

Morin.

Je les ai achetées pour vous, tant mieux, j'en ai été le métayer, Monsieur, j'ai fait le bien de mon maître.

M. Gourville.

Puisque vous me remettez ce bien, je l'accepte, mais...

Scène V.

Morin, Felix, M. Gourville,
Morinville.

Quoi Monsieur vous l'acceptes....

Morin.

Mon fils....

(Monsieur Gourville sort)

(Ici Therese paroît dans le fond de la scène,

Felix la voit et sort avec elle.)

Scène VI.

Morin, Morinville.

DUO qui continue en Trio, et finit en Quatuor.

QUATUOR

[illegible]

Handwritten musical score on page 133, featuring multiple staves with musical notation and French lyrics. The score includes dynamic markings like "p" and "cres.", and a section marked "cel. b.".

pe - re de - na-tu-re vous perdes vous en fans vous perdez vous en fans
 mes en fans mes enfans a voir ces senti-mens a voir ces senti-mens he' que m'im-

(a son fils)

p cres.

f *p*

f *p*

p

p

p

p

p

p

p

p

p

p

f *p*

o ciel? o ciel? est-il pos-si-ble? est-il pos-si-ble?
(a part)

- porte mes en fans quand il faut remplir mes ser-mens *je retiens ma co - - le-re*

vos ser mens de plaisans ser-mens vos ser-mens de plaisans ser-mens de puis vingt ans depuis tren-
 (a son fils)
 mes en fans, mes en fans a - - voir ces sen-ti - mens oui mes ser -

te ans vous e - tes possesseur pai - sible de biens a vous apparte - nans et vous en pri - ves vos en - mens, ouï mes ser - - mens, he que m'impor - te mas en - fans quand je dois remplir mes ser -

[illegible]

Handwritten musical score on page 138. The page contains ten staves of music. The first two staves are treble clef, and the last two are bass clef. The middle six staves are mostly empty, with some notes and rests. The lyrics are written below the staves, starting from the third staff and continuing through the seventh and eighth staves. The lyrics are in French and appear to be a dialogue or a monologue. The notation includes various musical symbols such as notes, rests, and clefs.

il lui rend il le prend o ciel? o ciel? est-il pos-si-ble? est-il pos-
rendest accep - - te' il le prend il le prend est - il possible est -
- mens o ciel est-il possible est -

Musical score for page 139, featuring multiple staves with musical notation and French lyrics. The score includes several staves with musical notation, including treble and bass clefs, and dynamic markings such as *f* (forte). The lyrics are in French and appear to be a religious or dramatic text.

- si- ble Pe - re de - na- tu- re' pe - re de - na- tu- re' vous per- des vos en - fans vous
 - il pos- sible
 - il pos- sible mes en- fans mes en- fans mes en- fans mes en- fans a voir ces senti - mens a

p cres.

f

unis

col b.

f

perdezvous en fans, O ciel? o.

(à ses enfans)

voilà senti - - mens, he' que m'importe mes en fans quand il faut remplir mes sermens

p cres.

f

The musical score consists of ten staves. The first six staves are for instrumental accompaniment, featuring various melodic lines and rests. The seventh staff contains the vocal melody with the lyrics: *ciel? est-il possi-ble? est-il possi-ble? vos sermens de plaisans ser-mens vos sermens de plaisans ser-*. The eighth staff continues the vocal melody with the lyrics: *est- il pos- - sible*. The ninth staff is marked *(a part)* and contains the lyrics: *jerehiens ma co- - lere mes en-fans mes en fans a voir ces senti-*. The tenth staff is a final instrumental line. Dynamic markings *p* (piano) are present on several staves.

7

cres.

cres.

cres.

cres.

cres.

cres.

cres.

col b || ||

(S^t Morin arrive)

-mens de puis vingt ans de puis trente ans vous etes pos-sesseur pai-sible de biens a vous appar-te-

mens vous jou-is-sés de puis tren-te ans de

a ses enfans

mens oui mes ser-mens oui mes ser mens, hé que m'impor-te mes en-

|| || || || || ||

cres.

f *p* *f* *p* *f* *f* *f* *f* *f* *p* *f* *p*

quoidonc? quoidonc? quoidonc? quoidonc

- nans, et vous en privés vos en fans *il l'adita cet homme et*

sans quand j'edois remplir mes sermens. *a part je retiens ma co le - re a -*

f *p*

il lui rend il le prend o ciel? o ciel? est-il possi - ble? est-il pos-
son bien qu'il lui rend est accep - té il le prend il le prend est - il pos-sible est.
il le prend il le prend
voir ces senti - mens mes en-fans mes enfans o ciel est-il possible est

Musical score for page 145, featuring multiple staves with vocal and instrumental parts. The score includes lyrics in French, such as "si-ble pe-re de-na-tu-re", "il pos-si-ble", and "mes enfans". The notation includes various musical symbols, including notes, rests, and dynamic markings like *f* (forte).

- si-ble pe - re de - na-tu-re, pe - re de - na-tu-re, vous per des vos en - fans vous
 - il pos-si-ble
 - il pos-si-ble mes enfans mes enfans mes enfans mes enfans a-voir ces sen-ti - mens a -

Handwritten musical score on page 146, featuring multiple staves with vocal and instrumental parts, lyrics, and dynamic markings.

Staff 1 (Treble Clef): Melodic line with dynamic markings *p cres.* and *f p*.

Staff 2 (Treble Clef): Melodic line with the word *unis* and repeat signs.

Staff 3 (Treble Clef): Melodic line.

Staff 4 (Treble Clef): Melodic line.

Staff 5 (Treble Clef): Melodic line.

Staff 6 (Treble Clef): Melodic line.

Staff 7 (Bass Clef): Melodic line with the word *col b.* and dynamic marking *f*.

Staff 8 (Bass Clef): Melodic line with lyrics *perdes vos en - sans.* and *o ciel? o*.

Staff 9 (Bass Clef): Melodic line.

Staff 10 (Bass Clef): Melodic line with lyrics *- voir ces senti - mens* and *(a ses enfans)*.

Staff 11 (Bass Clef): Melodic line with lyrics *he' que m'importe me en - sans, quand il faut remplir mes ser - mens.*

Staff 12 (Bass Clef): Melodic line with repeat signs.

Staff 13 (Bass Clef): Melodic line with dynamic markings *p cres.* and *f*.

The musical score consists of ten staves. The first six staves are for a vocal part, with lyrics written below the notes. The seventh staff is for a piano accompaniment, marked with a *p* (piano) dynamic. The eighth staff is for a vocal part, with lyrics written below the notes. The ninth staff is for a piano accompaniment, marked with a *p* (piano) dynamic. The tenth staff is for a vocal part, with lyrics written below the notes.

The lyrics are in French and are as follows:

ciel? est il possi - ble? est il pos - si - ble? vos ser - mens, de plaisans ser - mens vos ser mens de plaisans ser -
 est - - il pos - - sible
 (apart)
 je retiens ma co - - le - re mes en fans mes en fans a - voir ces senti -

- mens de puis vingt ans de puis trente ans vous e-tes possesseur pai - sible de biens a vous appar-
 - mens, vous jou - is - - ses de puis trente ans de
 - mens ^{a ses enfans} ouï mes ser - - mens ouï mes ser - - mens he' que m'importe mes en-

cres.
cres.
cres.
cres.
cres.
cres.
cres.
col b.
cres.
cres.

Musical score for page 149, featuring multiple staves with vocal and instrumental parts. The score includes dynamic markings such as *f* (forte) and *ff* (fortissimo). The lyrics are in French and are written below the vocal staves.

-nans et vous en privés vous en fans vous e-cra-sés vo - tre fa - mil-le, vous e-cra-sés vo -

sans qua^d je dois remplir mes sermens. je suis pe-re je suis sen - si-ble je suis pe-re je

unies **||**
col b. **||**
-tre fa - - mil-le o ciel? o ciel? est - - il pos - si - ble et votre fille votre
et votre fille votre
sus sen - si - ble
|| || || || || || || || || || ||

fil - - le qu'alloit epouser le ba - - - ron croyez vous qu'il le pouse non - -

et votre fille votre fil - - le qu'alloit epouser le ba - - - ron croyez vous

fil - - le qu'alloit epouser le ba - - - ron croyez vous qu'il le pouse non -

he bien ma fille he bien ma fil - - le je me mocque bien du ba - - - ron je me moc -

Handwritten musical score on page 152. The score consists of ten staves. The first five staves are in treble clef, and the last five are in bass clef. The music is written in a historical style, likely 18th or 19th century. The lyrics are in French and are written below the staves.

croys-vo^{us} qu'il le-pouse non vous e-tes possesseur pai-si- - - ble de biens a

qu'il le-pouse non

-que biendu ba-ron je me moque biendu ba-ron je suis pe-re je suis en- - si- - - ble mais je dois

vous à vous ap - par - te - - nans vous e - tes pos - ses - seur pa - si - - - - ble et vous et.

je dois remplir mes ser - - mens je suis pe - re - je suis sen - - si - - - - ble mais je dois

p cres. *ff*

p cres. *ff*

p cres. *ff*

p cres. *ff*

p cres.

p cres.

p cres.

vous en privez vos en fans et vous en privez vos en fans et vous en privez vos en fans vo^{us} en pri -

je dois remplir mes ser - mens he' que m'im - porte mes en fans que je dois remplir mes ser mens je dois rem -

p cres. *ff*

-ves vos enfans vous e-tes possesseur pai - si - - - ble de biens a vous a vous ap - par - te - - nans
 plir mes sermens je suis pere je suis sen - si - - - ble mais je dois je dois remplir mes ser - mens

[illegible]

ff

ff

ff

ff

ff

ff

ff

f

pri - ves vos en - fans et vous en pri - ves vos en - fans et vous en pri - ves vos en -

- por - te mes en - fans quand j'e dois remplir mes sermens quand j'e dois rem - plir mes ser -

ff

Endimnuant

The musical score is written on 14 staves. The first two staves are in treble clef and contain a complex melodic line with many sixteenth and thirty-second notes. The next six staves are also in treble clef and contain a series of half notes and quarter notes, some with slurs. The last six staves are in bass clef and contain a series of half notes and quarter notes, some with slurs. The score includes dynamic markings such as *forte*, *sans.*, and *mens.* The piece concludes with the word *Endimnuant* written below the final staff.

forte

sans.

mens.

Endimnuant

no Suite

Scene VII.

159

Largo

Morin seul

Violino 1º

Violino 2º

Hautbois

Cors en fa

Alto

Le Pere Morin

Bassons

B. Cont.

The musical score for Scene VII is written for a large orchestra and a soloist. The instruments listed on the left are Violino 1º, Violino 2º, Hautbois (1º and 2º), Cors en fa (1º and 2º), Alto, Le Pere Morin (bass), Bassons (1º and 2º), and B. Cont. (bassoon). The tempo is marked *Largo* and the key signature has one flat (B-flat). The score begins with a forte (*f*) dynamic. The woodwinds and strings play a complex, rhythmic pattern. The vocal part, Le Pere Morin, enters with a solo line marked *p* (piano). The lyrics are: "Il est dans le fond de mon a - me u - ne voix qui me dit, c'est". The score continues with various musical notations, including trills, slurs, and dynamic markings like *f* and *p*.

160

f

f

Solo

f *p* *p*

f *p*

bien c'est bien aus-si-tôt quel'honneur re-cla-me on ne doit hé-si-ter sur

f *p*

f *p* *cres.*

f *p* *cres.*

f *p* *cres.*

f *p* *cres.*

f *p* *cres.*

rien : sur rien la ville et ses mœurs se tran-ge-res ont corrompû leurs sen-ti-

f *p* *cres.*

f *p* *cres.*

Handwritten musical score on page 161. The score is written on multiple staves, including vocal lines and piano accompaniment. The music is in a key with one flat (B-flat) and a common time signature. The lyrics are in French and are written below the vocal staves.

Lyrics: -mens et les vertus héredi-tai-res ont a-ban-donné mes en-

Dynamic markings and performance instructions include:

- p cres.* (piano crescendo)
- f* (forte)
- p* (piano)
- pp* (pianissimo)
- cres.* (crescendo)
- col V.I.* (colonna Violini)
- col b.* (colonna basso)
- tr* (trill)
- sf* (sforzando)
- pp* (pianissimo)
- f* (forte)

The score includes various musical notations such as notes, rests, and slurs, indicating a complex and expressive piece of music.

- tier cè-tait a labourer la terre que je de vois les emplo - -yer.

p cres.

p cres.

p cres.

Je tomberay dans la mi - se - re mais

p cres.

p cres. *f* *p*

p cres. *f* *p*

p

p

p cres. *f* *p*

j'aurai fait ce que j'ai dû, je verrai finir ma Carrière avec honneur ainsi que j'ai ve - - cû, - -

p cres. *p*

f *p*

p

solo

p

p

j'entendrai toujours dans mon a - me cet - te

solo *p*

p

Handwritten musical score on page 164, featuring multiple staves with notes, rests, and dynamic markings (f, p, p cres., Solo). The score includes French lyrics: "vous qui me dit C'est bien c'est bien aus-si-tôt que l'hon-neur re-cla-me on ne" and "doit hé-si-ter sur rien aus-si-tôt que l'honneur re-cla-me on ne doit hé-si-ter sur".

rien, sur rien, aussi-tôt que l'honneur re-clâ-me on ne doit hési-ter sur rien, sur rien, sur

rien.

Col V. 1°
Col V. 2°

Scène VIII.

Manon, Morin.

Manon.

*Le Tabellion dit comme ça qu'il va
venir. et qu'il attend que vous l'attendiez
si vous voulez l'attendre et que si vous ne
voulez pas qu'il vous attende... enfin il va venir*

Morin, a part

*Que faire?... S'il ne me conserve pas pour
son métayer?*

Scene IX.

Morin, Felix, Therese.

Mod^o Marche

Violons *f*

Flutes 1^{re} *f*

Cors en re 1^{er} *f*

Alto

Felix

Bassons *col b.*

B. Cont.

Ne vous repentez pas mon pe-re d'a-voir rempli votr ser-ment Bien malheureux qui

Morin

[illegible]

jours qui vous sont am-tes There-se fidele seauraparonzele payerpos bon-tes
 soumis et fidele je vous parmonzele commeun fils
 je vous ser-vi-ray toujours je vous obe-i-rai
 (Morin) ah ma fille ah mon cher fe--lix que n'etes

f p *rinf* *p* *f p* *f p* *f p*

f p *rinf* *f p* *f p* *f p*

f p *rinf* *f p* *f p*

f p *rinf* *f p* *f p*

f p *rinf* *f p* *f p*

f p *rinf* *f p* *f p*

Therese
entendés vous se-lux mon père

vous l'un de mes fils que nêtes vous l'un de mes fils

f p *rinf* *f p* *f p* *f p*

f p *f p* *f* *p* *p* *p*

f p *f* *p* *f* *p* *p*

Alto

Morin
ah ma fil-le

dit se-lux qu'enêtes vous l'un de mes fils entendés vous mon cher se-lux en-ten-dés

comme un fils je vous servi-rai toujours je

f p *f* *p*

vous mon pere dit que n'êtes vous l'un de mes fils que n'êtes vous l'un de mes fils. nous tra-vail-le-
 vous o-be-i-rai comme un fils je vous servi rai toujours je vous o-be-i-rai je travail-le-
 ah Fe - lix mon cher Fe - lix mon cher Fe - lix

col b.

- rons nous vous nourri - rons et nous vous rendrons ce qu'en notre enfance vous fîtes pour
 - rai je vous nourri - rai et je vous rendrai ce qu'en mon enfance j'ai reçu de
 ah Felix ah ma fille ah ma fille ah Fe - lix ma fil - - - le ah mon cher Fe -

musical score for a vocal and piano piece. The score is written on ten staves. The first six staves are instrumental, featuring a piano (p) and crescendo (cres.) markings. The last four staves contain vocal lines with French lyrics. The lyrics are: "nous nous travaille - rons nous vous nour - ri - - rons la re - con - nais - sance", "vous je travaille - - rai je vous nourri - - rai ma re - connais - san - ce", and "ah Felix ah ma fille ah ma fille ah Fe - lix ma". The bottom staff is a bass line with repeat signs.

trouvera biendoux ses travaux pour vous c'est sa recompen - - se nous travaillerons

mes - - - c'est ma recompen - - se je travaillerai

fil - - - le ah mon cher Fe - lix quelle recompense a votre reconnois san - ce

f *p*

cres. f

cres. f

cres. f

cres. f

cres. f

cres. f

cres. f

nous vous nourrirons ses travaux pour vous seront sa recom - pen -

je vous nourrirai mes travaux pour vous seront ma recom - pen -

je dois le bien le plus doux ce que je tiendrai de vous deviendra ma recom - pen -

cres. f

p *cres.*
p *cres.*
p *cres.*
p *cres.*
p *cres.*
p *cres.*
p *cres.*
p *cres.*
p *cres.*
p *cres.*

- - se nous travail-le-rons nous vous nourri-rons ses
 - - se je travaillerai je vous nourri-rai mes
 - se a votre reconnoissan - ce je dois le bien le plus doux ce que je

Scène X.

Felix, Morin, Therese, Morinville.
Morinville.

*Felix vous n'êtes pas parti ? vous devriez déjà être
à deux lieues d'ici, pour joindre le régiment, allez.*

Felix.

Je ne pars plus.

Morinville.

*Comment, vous ne partez plus, qu'est-ce que
cela veut dire ?*

Therese.

Quoi donc mon frere ! vous obligeriez Felix...

Morinville.

Taisez-vous, Therese, vous devriez rougir...

Morin.

*Vous êtes bien hardi, en ma présence de lui
ordonner de se taire.*

Morinville.

*Mon pere, il est mon soldat, il faut qu'il parte,
j'ai son engagement.*

Felix.

*J'ai signé que je servirois à ma volonté et je
ne le veux plus.*

Morinville.

A votre volonté ! dites à la mienne.

Felix.

*A la votre ? non à la mienne vous dis-je, voy-
ons le billet.*

Morinville.

*Je ne vous dis qu'un mot, partez, ou je vous
ferai enlever aujourd'hui.*

Felix.

Soyez assuré qu'on ne m'emmènera pas vivant.

Therese.

*Quoi mon frere, vous oseriez arrêter Felix et
priver mon pere....*

Morinville.

179

*Dis, te priver toi-même, tu l'aimes et je vois
clair, mais nous y mettrons ordre, M. de Versac, le
Procureur, l'Abbé et moi... cela n'est pas fini.*

Scène XI.

M. Gourville, Felix, Therese, Morin,
Morinville, la Moriniere,
le Tabellion.

M. Gourville, à la Moriniere.

*Attendez, pour dire de pareilles raisons, que
vous ayez vu ce que je vais faire.*

La Moriniere.

Voyons.

Morinville.

Cela ne se passera pas comme cela.

M. Gourville, au Tabellion.

Mettez vous là, où est cet acte ?

Le Tabellion.

Le voici.

M. Gourville.

*Monsieur Morin, vous m'avez dit que vous aviez
à ce jeune homme, de grandes obligations, moi,
je lui dois la plus vive reconnaissance c'est lui
qui m'a sauvé la vie dans la forêt; je lui don-
ne ce que vous m'avez remis avec trop de bonne foi,
je le lui donne, sous la condition qu'il épousera votre fille.*

Felix.

*Vous dites Monsieur, vous dites que ce bien est
à moi, ah Pierre ! il est à vous, je vous le rends.*

M. Gourville.

*Brave jeune homme ! (à Morin.) Consentez-vous
à ce mariage ?*

Morin.

De tout mon cœur.

Felix.

Ah Therese

Therese.

Ah Felix !

M. Gourville.

Belle Therese y consentez-vous ?

Therese.

Ah Monsieur !

Morinville.

Le mariage n'est pas fait.

La Moriniere.

Ecoutons l'acte.

M. Gourville.

Lisez

Le Tabellion.

Nous soussignez Alexandre Philippe de Rastain, seigneur d'Harsein, de Leidsem et autres lieux Marquis de Gourville et Ministre du Roi dans les Cours etrangeres

Morinville.

Diabla j'enrage.

La Moriniere.

Allons doucement, cet homme-là est puissant.

Le Tabellion.

Avons par ces présentes donne, accordé et concédé aujourd'hui et pour toujours...

M. Gourville.

Au reste, l'acte est en bonne forme il n'y a plus qu'à remplir le nom du jeune homme.

Morin.

Felix.

M. Gourville.

Son nom de famille.

Morin.

Felix.

M. Gourville.

Il n'a pas d'autre nom ?

Morin.

Non Monsieur, il n'en a pas d'autre, Felix il ne

saut pas rougir de cela, ce n'est pas votre faute, Monsieur, je vous demande bien pardon, je ne l'en estime pas moins et je suis prêt à souscrire ce que vous voulez, mais je vous avouerai que c'est un enfant que j'ai trouvé.

Morinville.

Et qu'on a élevé ici (Jci Felix le regarde fierement.)

M. Gourville.

Quelqu'il soit, il ne peut que vous honorer.

Morin.

Je l'ai trouvé le 17 Mai, jour de Saint-Felix, et on lui en a donné le nom.

M. Gourville.

Le 17 Mai, dites-vous ? et en quelle année.

Morin.

En 1749.

M. Gourville.

En 49, ciel se pourroit-il, après tant de perquisitions infructueuses... non non et n'avez-vous rien qui vous indique ses parens ?

Morin.

Non, mais sa nourrice est ici.

M. Gourville.

Faites-la venir, faites-la venir je vous en prie, je vous en supplie, et n'est-ce pas dans le tems même de ce désastre ?

Morin.

Le lendemain.

M. Gourville.

Et vous n'avez nul autre indice que sa nourrice.

Morin.

Ses petites hardes, et les joyaux qu'il avoit alors et que j'ai gardés.

M. Gourville.

Voyons-les.

Therese.

*Ah Felix! si par le moyen de ce Monsieur, he-
que sçait-on? j'espère et je crains...*

Felix.

Je vais la chercher.

Morin, qui a fait un mouvement pour aller
chercher les hardes, revient.

La voici, voici la nourrice.

Scène XII. *et dernière.*

Les Acteurs précédens, et la Nourrice.
elle est vêtue en paysanne Allemande.

La Nourrice.

Eh! où est-ce donc qu'est mon fils, on dit qu'il part?

M. Gourville.

*La mere Nourrice, écoutez-moi; d'où êtes-vous?
de quel pays? de quel contrée! vous êtes Allemande*

La Nourrice.

Oui.

M. Gourville.

De quel endroit?

La Nourrice.

De Noußdorff.

M. Gourville.

De Noußdorff! Qui vous a donné cet enfant?

La Nourrice.

*Un grand homme un matin, le troisième de
Mai, il me mena à sa mere qui étoit dans une
voiture, et me fit partir tout de suite avec elle.*

M. Gourville.

Vous donna-t-il de l'argent?

La Nourrice.

Cinq louis d'or.

M. Gourville.

Le reconnoîtrez-vous?

La Nourrice.

181

Je crois que oui. Eh! ne me trompai-je pas...

Aber, Herr... Mais, Monsieur, n'est-ce pas vous?

M. Gourville.

Regardez-moi bien. Schauet mich wohl an.

La Nourrice.

*Non, non; je ne me trompe pas; vous aviez
un habit, un habit... Blau... Einen großen
rapp.... zwey bediente.*

M. Gourville.

Ja, ein blaues kleid, zwey bediente.

La Nourrice.

*Einen hut mit gold bordiret, und.... und....
und knöpfstocher, überall da, über all da, ja,
Herr, der sind sie, der sind sie; ich bins gewiß.*

M. Gourville.

*Und dieser junge Mensch ist der nämliche
den ich euch übergeben habe? Der nämliche?*

La Nourrice.

*Der nämliche, ja, Herr, ja, ja, der nämlich,
der nämlich.*

M. Gourville.

Der nämliche! Ciel, c'est mon fils!

Felix.

Votre fils! quoi! vous seriez mon pere?

M. Gourville.

*Oui, mon fils, je le sais; et je n'en puis dou-
ter, c'est à votre pere que vous avez sauvé la vie.*

Felix.

*Que je serois malheureux si vous vous trom-
piez! Ah! Therese!*

Bleu, un grand cheval noir, deux domestiques.

M. G. Un habit bleu, deux domestiques.

*La N. Un chapeau bordé d'or, &... &... &... des tra-
timiers par-tout, et oui, Monsieur, c'est vous, j'en suis sur.*

*M. G. Et c'est ce jeune homme, le même que je vous
ai remis?*

La N. Le même, oui, Monsieur, le même, le même.

un accord

Allegro ma non troppo (N.^a avant de Commencer ce morceau tout l'Orchestre donne fort le ton d'ut)

Violon: 1^o

Violon: 2^o

Hautbois

Cors en Ut

Alto

Therese

Felix

Manon et
la Nourrice

M. de Gourville
le Pere Morin

Chœur des
Paysannes

S^t Morin
et le Chœur

la Morinière
et le Chœur

Morinville
M. de Versac
et le Chœur

Bassons

B. Cont.

The musical score is written for a full orchestra and a large cast of vocalists. The orchestral parts include Violon 1^o, Violon 2^o, Hautbois (1^{er} and 2^e), Cors en Ut (1^{er} and 2^e), Alto, Bassons, and B. Cont. The vocal parts are for Therese, Felix, Manon et la Nourrice, M. de Gourville le Pere Morin, Chœur des Paysannes, S^t Morin et le Chœur, la Morinière et le Chœur, Morinville M. de Versac et le Chœur, and Bassons. The score is in common time (C) and features a variety of musical notations, including treble and bass clefs, time signatures, and dynamic markings such as *f* (forte), *p* (piano), and *unis*. The lyrics are in French and are written below the vocal staves. The score is divided into measures by vertical bar lines, and some measures contain repeat signs (//). The overall tempo is marked *Allegro ma non troppo*, and the key signature is one flat (B-flat).

Quoi c'est son fils // C'est son fils // // // quel bonheur il
Quoi moi son fils // moi son fils // // // quoi Therese
la Nourrice Seul
Oui c'est son fils // oui son fils // // // Oui son fils il
Morin seul // C'est son fils // // // C'est son pere
la Morinière seul
Quoi c'est son fils // c'est son fils // // // quel que faire
Morinville seul

est son fils il vaut bien son pe - re qu'on c'est son fils

moi son fils ce se-roit mon pe - re qui moi son fils

est son fils ou c'est bien son pe - re ou c'est son fils

c'est son pere

c'est son pere ou c'est bien son pe - re qu'on c'est son fils

punis

p

Handwritten musical score on page 184, featuring multiple staves with notes, rests, and lyrics in French. The score includes dynamic markings like *f* (forte) and *p* (piano), and a section marked *col b.* (coloratura). The lyrics are in French, mentioning "quel bonheur il est son fils", "il vaut bien son pe-re", "oui", "ce se-roit mon pe-re", "je suis votre fils", "oui c'est bien son pe-re", "c'est son pere", "oui c'est bien son pe-re", "oui vous e-tes mon fils", "ciel que faire c'est son pere", "oui c'est bien son pe-re", "ciel", and "ciel b."

Handwritten musical score on page 184, featuring multiple staves with notes, rests, and lyrics in French. The score includes dynamic markings like *f* (forte) and *p* (piano), and a section marked *col b.* (coloratura). The lyrics are in French, mentioning "quel bonheur il est son fils", "il vaut bien son pe-re", "oui", "ce se-roit mon pe-re", "je suis votre fils", "oui c'est bien son pe-re", "c'est son pere", "oui c'est bien son pe-re", "oui vous e-tes mon fils", "ciel que faire c'est son pere", "oui c'est bien son pe-re", "ciel", and "ciel b."

p *f* *p cresc.*
p *f* *p cresc.*
p *f* *p cresc.*
p *f* *p cresc.*
f *p cresc.*
ouï il est digne d'un tel pere il // il est digne
quoi jesus votre fils helas jecraint et j'es-pere helas // he-las jecraint
ouï il est digne d'un tel pere il // il est digne
(Morm seul)
ouï vous e-tes mon fils (ouï) // il est digne // il
ciel c'est son fils he mais que faire c'est // c'est son fils he
c'est // c'est
col. b. // // // // //
p *f* *p cresc.*

Handwritten musical score on page 187, featuring multiple staves with notes, rests, and lyrics in French. The score includes dynamic markings like *f* (forte) and *p* (piano), and a section marked *Mignon seule Accourant.*

The lyrics are:

c'est son fils quel bonheur c'est son fils

moi son fils quel bonheur moi son fils Mignon seule Accourant.

c'est son fils quel bonheur c'est son fils Ah que j'ai peur su-yez mon-sieur sauves vous des garçons

c'est son fils quel malheur c'est son fils

148
 1. *f*
 2. *f*
 3. *f*
 4. *f*
 5. *col b.*
 6. *f*
 7. *p*
 8. *f*
 9. *p*
 10. *f*
 11. *p*
 12. *f*
 13. *col b.*
 14. *p*
 15. *f*

1. *unis*
 2. *col b.*
 3. *col b.*
 4. *col b.*
 5. *col b.*
 6. *col b.*
 7. *col b.*
 8. *col b.*
 9. *col b.*
 10. *col b.*
 11. *col b.*
 12. *col b.*
 13. *col b.*
 14. *col b.*

1. *sauvés vous du ha-ron ils n'en-tendent pas raison craignez leur ou- - tra-ge ah que j'ai peur*
 2. *col b.*
 3. *col b.*
 4. *col b.*
 5. *col b.*
 6. *col b.*
 7. *col b.*
 8. *col b.*
 9. *col b.*
 10. *col b.*
 11. *col b.*
 12. *col b.*
 13. *col b.*
 14. *col b.*

1. *fuyés mon- sieur sauvés vous des garçons sauvés vous du ha-ron et les femmes a vec lui*
 2. *col b.*
 3. *col b.*
 4. *col b.*
 5. *col b.*
 6. *col b.*
 7. *col b.*
 8. *col b.*
 9. *col b.*
 10. *col b.*
 11. *col b.*
 12. *col b.*
 13. *col b.*
 14. *col b.*

p *f* *f* *f* *col b.* *p* *que veut di-re*
he pour quoy tout
suivent le vil-lage (*M. de Courville seul*) (*la Noirce seule*) *que veut di-re*
le Pere Morin seul
pour quoy craindroi-je leur fureur c'est qu'ils sont dans l'erreur que veut di-re
he pour quoy tout *col b.* *p* *f*

Handwritten musical score on page 190, featuring multiple staves with notes, rests, and lyrics in French. The score includes dynamic markings like 'p' and 'unite'.

ce ta-page que veut di-re ce ta-page

ce ta-page he pourquoi tout ce ta-page

ce ta-page que veut di-re ce ta page (M. de Gourville seul) (le Pere Morin seul)

d'un mot on peut les ap-paiser il faut les ex-cu-ser.

ce ta page he pourquoi tout ce ta-pa-ge

f *p* *f* *p* *col b.* *f* *p*

s'il ne veulent s'en aller on saura bien leur parler *c'est son fils*

j'en saurai bien leur parler *e - cou - tes*
Manon et la Noirce

on saura bien leur parler *c'est son fils*

tai - sés vous

Le Chœur accourant

il faut par - tir *al instant*

S. Morin et le Chœur accourant *al instant*

s'il ne veulent s'en aller ils sauront bien leur parler *le Chœur seul accourant* *al instant*

la Morinière c'est son fils

M. de Versac et le Chœur accou^t *al instant*

Morinville c'est son fils

col b. *p*

Handwritten musical score for a piece, likely a Mass, featuring multiple staves with vocal and instrumental parts. The score includes lyrics in French and musical notation with various ornaments and dynamics.

f

mes a-mis il est son fils ouï c'est bien son pe - - re

mes a-mis je suis son fils ouï voila mon pe - - re

mes a-mis il est son fils ouï c'est bien son pe - - re

c'est son pere c'est son pere

il faut qu'il parte al instant de notre vil - la - ge il faut par-

e coules il est son fils ouï voila son pe - - re

ouï qu'il parte ouï qu'il parte de no-tre vil - la - ge

e coules il est son pere ouï voi-la son pe - - re //

col b. //

f

p *f* *p* *f*

col. b. *col. b.*

c'est son fils // // // mes amis il est son fils
ecoutez // // // mes amis je suis son fils
c'est son fils // // // mes amis il est son fils
sortez tous // // // c'est son pere c'est son pere
- tir il faut par - tir al instant // // // il faut qu'il parte al instant
la Moriniere c'est son fils // // // ecoutez il est son fils
Morinville al instant // // // ou qu'il parte ou qu'il parte
c'est son pere
col. b.

p

195

p cres.

f

marc

p cres.

p cres.

f

p cres.

f

il // *il est digne d'un tel pe-re quoi qu'il*

helas // *mes a - mis voi - la mon pe-re oui je*

il // *il est digne d'un tel pe-re quoi qu'il*

mes il // *mes il a - mis je suis son pe-re ouai voi-*
il est digne d'un tel pe-re quoi qu'il,

il // *il*

il // *il*

il // *il*

il // *il*

p cres.

f

soit mar - - quis c'est bien son fils cher Felix quel bonheur cher Felix quel bonheur

suis son fils je suis son fils quel bonheur //

soit mar - - quis c'est bien son fils cher Felix quel bonheur cher Felix quel bonheur

- la mon fils voi - - la mon fils
soit mar - - quis c'est bien son fils cher

p

p

Handwritten musical score on page 197. The score consists of multiple staves with musical notation, including treble and bass clefs, and various dynamics such as *f* (forte) and *p* (piano). The lyrics are written below the staves, and there are several performance instructions and markings.

Lyrics:

mon pere donnes moi The-re-se mon pere
 a demie voix
 il de-vroit e-pou-ser The-re-se donnes lui The-re-se

Performance Instructions:

Le Chœur seul
Le Chœur seul a demie voix

Other Markings:

unis (written above the second staff)
col b. (written below the bottom staff)
#p (written below the bottom staff)

f *p*
unis II II *unis* II II
f
f
col b II
f *p*
 donnes moi The-re-se
 donnes lui The-re-se *M. de Gourville seul*
je lui signe j'en suis fort ai-se.
 donnes lui The-re-se
La Moriniere seul
Baron n'ayes aucun de-pit
Morinville seul
Baron n'ayes aucun de-
f *p*

Handwritten musical score on page 199, featuring multiple staves with vocal and instrumental parts, lyrics, and performance markings.

Staff 1 (Soprano): *fp* (fortissimo piano) marking.

Staff 2 (Alto): *unis* (unison) marking.

Staff 3 (Tenor): *f* (forte) marking.

Staff 4 (Bass): *f* (forte) marking.

Staff 5 (Piano): *col b.* (colla parte) marking.

Vocal Lines and Lyrics:

- Staff 6 (Soprano):** *mon pere ah que jesus ai-se mon pere ah que jesus ai-se*
- Staff 7 (Alto):** *ademie voix* (above staff), *il aura The-re-se il aura There-se* (below staff)
- Staff 8 (Tenor):** *Le Chœur seul ademie voix* (above staff)
- Staff 9 (Bass):** *st Morin seul* (above staff), *Fe-lux re* (below staff)
- Staff 10 (Piano):** *M. de Versac seul* (above staff)
- Staff 11 (Bass):** *-pit* (below staff), *qu'il le pou-se j'en suis bien ai-se* (below staff)
- Staff 12 (Piano):** *col b.* (colla parte) marking.
- Staff 13 (Bass):** *f p* (forte piano) marking.

Amoroso

Handwritten musical score on page 200, featuring multiple staves with notes, rests, and lyrics. The tempo is marked *Amoroso* and dynamics include *pp* (pianissimo). The score includes vocal parts with lyrics in French and instrumental parts. There are some handwritten corrections and a large 'X' mark at the bottom right.

Lyrics visible on the page:

- tous a demie voir*
- ah quel bonheur*
- ah quel bonheur*
- ciel pour nous quel doux mo*
- Vi-vez ensemble long-*
- prenez cet l-crit*
- Morinville seul*
- Fe-lix re prenez cet l-crit*
- col b*

-ments avous pour toujours The-re-se ciel pour nous quels doux moments après de cru-els instants ciel pour
 -ments qu'il auroit dit ma The-re-se nous pre-parent ces instants
 -tems vous Fe-lix et vous The-re-se vivez en-semble long tems que ce soit pendant cent ans vi-ves
 -tems cher Fe-lix che-re
 -tems vous Fe-lix et vous

f

col V. 1^o

col V. 2^o

nous quel doux moments a vous pour toujours Therese ciel pour nous quel doux moments apres de cru els ins -

qui l'au-roit dit ma The - rese nous pre-parent ces ins -

en sem-ble longtems v. Fe - lix et vous The-re-se vives en-sem-ble longtems que ce soit pendant cent

cher Fe - lix che-re The - re se

vous Fe - lix et vous The-re-se

p

p

p

- tants qu'on Fe lix jesuis avous a vous pour toujours Therese qu'on Fe lix jesuis avous que les jours me seront

- tants

ans

ans

ans

ans

ans

ans

p

pp
pp
pp
tous ademie voix
 doux ciel pour nous quels doux moments avous pour toujours The-re-se ciel pour nous quels doux moments a près
 qui lau-roit dit ma The-re-se nous pre-
 vi-vés en-semble longtems v^e Fe-lix et vous The-re-se vi-vés en-sem-ble longtems que ce
 cher Fe-lix chere
 vous Fe-lix et vous
pp

p

p

p

de cru-els instants

- parentes instants ah pour moi quels doux moments ah mon pere ah ma The - rese ah pour moi quels doux mo-

soit pendant cent ans

p

pp

pp

pp

tous a demi voix

ciel pour nous quels doux moments a vous pour toujours the-re-se ciel pour
mentsucce-dent a mes tourments qui l'au-roit dit-ma The-re-se
vi-vés en-semble longtemps Fe-lux et vous The-re-se vi-vés
cher Fe-lux che-re
vous Fe-lux et vous

pp

f
f
col V. 1^{re}
col V. 2^e
f
f
f
tous avoix pleine
nous quel doux moments après de cruelle instant cielp^r nous quel doux moments avous pour toujours The re se cielp^r
nous preparent ces instants *qui l'au-rqit dit ma*
ensemble long tems que ce soit pendant cent ans vives *ensem-ble long tems v^e Fe - lix et vous The re - se vives*
cher Fe - lix che-re
vous Fe lix et vous
f

ff Presto

ff

nous quels doux moments après de cruels ins-tans a vous pour toujours There-se ciel pour nous quels doux mo-

nous pre-parentes ins-tans qu'il auroit dit ma

en-sem-ble long-tems que ce soit pendant cent ans cher Fe-lux che-re The-re-se vi-ves en sem-ble long-

ff

mens a vous pour toujours There-se ciel pour nous quels doux mo mens ciel pour nous quels doux
mens qu'il l'aurait dit ma
tems cher Fe-lix chere The-re-se, vivés en sem-ble long-tems que ce soit pen-dant

mo - - mens ciel pour nous quels doux mo - - mens.

cent ans que ce soit pen - - dant cent ans.

(Pendant ce Chœur ils embrassent tous Félix, et M. Gourville suivant leurs différentes affection. Morinville rend le billet, Félix le prend en riant, et l'embrasse ainsi que M. de Versac. Manon et Morin, &c.) (Les Chasseurs et les femme du Village forment une Contredanse. } **FIN.**



